

د ماشومانو لپاره  
**اسلامي لارښود**

سيد عبدالله ولي زي

۱۳۸۹  
وړی

ISBN 978-9936-21-070-7



9 789936 210707 >

مستقبل خبرندوی

# اسلامي لارښود

د ماشومانو لپاره اسلامي لارښود

ليکوال: سيد عبدالله (ولي زى)

اهتمام: ډاکټر لمر

تايب: سيد عماد الله

خپرونډی: مستقبل خپرونډی

د چاپ نوبت: دويم

د چاپ شمېر: ۱۰۰۰ ټوکه

چاپ ځای: کابل

لومړی چاپ: ۱۳۸۷ لمريز لېږديز

دویم چاپ: ۱۳۸۹ لمريز لېږديز

د ټيليفون شمېره: ۰۰۹۳-۷۷۷۸۶۹۸۷۷

برېښنالیک: [abdullah\\_walizai@hotmail.com](mailto:abdullah_walizai@hotmail.com)

ای اېس بی اېن: ISBN 978-9936-21-070-7

سيد عبدالله ولي زى

۱۳۸۹ وړی



## مننلیک

ښاغلو لوستونکو تاسو ته مالومه ده، چې د یوې ټولنې د پرمختګ او د ټولنیزې ادارې د سمبالولو لپاره د ماشومانو او ځوان نسل سمه روزنه اړینه برېښي، چې د ځوان نسل سمې روزنې او ودې لپاره پوهنیزو موسسو ته اړتیا شته، چې زموږ ماشومان پکې لیک-لوست زده کړي او خپل روزنیز پروګرامونه ترسره کړي، خو د ښوونیزو او روزنیزو هڅو لپاره د پوهنیزو کتابونو شتون هم اړین برېښي. زموږ ګران هېواد افغانستان یو اسلامي ملک دی، چې د ماشومانو، ځوانانو او وګړو روزنه په اسلامي ارزښتونو ډېر غوره ګڼل کېږي، ځکه چې د اسلام مقدس دین زموږ ملي ارزښت دی او زموږ پر خلکو د الله (ج) لویه پېرزوینه ده، نو د اسلامي ارزښتونو په اړه لیکل او مالومات ترلاسه کول د ټولنیز ژوند په پرمختګ کې هر اړخیز اغېز لري.

ما هم د خپلو امکاناتو سره سم د «د ماشومانو لپاره اسلامي لارښود» د کتاب په لیکلو لاس پورې کړ، چې د خپلو افغانو وروڼو او خويندو د مالومات لپاره یې وړاندې کوم، په دې هیله چې زموږ ماشومان او ځوان نسل ورنه ګټه پورته کړي. ګرانو لوستونکو د دغه کتاب په بشپړولو کې زما سره زما ډېرو تکړه او غښتلو ښوونکو پوهندوی استاد عبدالاحد مسلم او اسدالله غضنفر، ډاکټر سید نصیر احمد او زما کشر ورور سید عماد الله هر اړخیزه مرسته کړې. مستقبل خپړندوی د دغه کتاب د دویم ځل خپرولو هوډ کړی، زه له دوی ټولو څخه د زړه له کومې مننه کوم او له خدای (ج) څخه دوی ټولو ته د دواړو: نړۍ او آخرت د ښېګڼو او ښکمرغیو غوښتونکي یم، دوی دې هرکله بریالي وي. درنو لوستونکو په پای کې، د دغه کتاب د لاسنې والي او سمون لپاره ستاسو د وړاندیزونو په تمه یم او ستاسو سمونې به په ورین تندي ومنل شي.

## ولي زی



## نيوليک

سرليک	مخونه##
سريزه	ط
سپړنه	ي
يادونه	ل
۱. اسلامي لارښوونه	۱
۲. د قرآن کریم د تلاوت آداب	۳
۳. کليمه	۸
۴. لمونځ	۸
۵. اودس	۱۰
- د اوداسه فرايض	۱۵
- د اوداسه سنتونه	۱۵
- د اوداسه مستحبونه	۱۶
۶. تيمم	۱۷
۷. مسح	۱۸
۸. اذان او اقامت	۱۹
۹. لمونځ	۲۱
- د لمانځه شرطونه	۲۱
- د لمانځه وختونه	۲۲
- د لمانځه د ترسره کولو ترتيب	۲۵
- د ښځو د لمانځه ځانگړتياوې	۳۴
- د لمانځه فرضونه، واجبات او سنتونه	۳۷



- د لمانځه مفسدات او مکروهات	۴۰
- د لمانځه ډولونه	۴۱
- د سهوي او تلاوت سجده	۴۳
۱۰. د جماعت لمونځ	۴۴
- د ښځو لمونځ په جماعت کې	۴۵
۱۱. قضايي لمونځ	۴۷
۱۲. د ناروغۍ لمونځ	۴۸
۱۳. د مسافري لمونځ	۴۸
۱۴. د جمعي لمونځ	۵۰
۱۵. د وتر لمونځ	۵۱
۱۶. د اختر لمونځ	۵۲
۱۷. د تراويح لمونځ	۵۴
۱۸. د جنازې لمونځ	۵۵
۱۹. د نوافلو لمونځونه	۵۷
- د کسوف او خسوف لمونځ	۵۷
- د استسقاء لمونځ	۵۷
- د خوف لمونځ	۵۷
- د حاجت لمونځ	۵۸
- د استخارې لمونځ	۵۸
- د توبې لمونځ	۵۸
- د تسبيح لمونځ	۵۹
- د تهجد لمونځ	۵۹
- د اشراق او ضحی لمونځ	۶۰
- د تهية المسجد لمونځ	۶۰



۲۰. د روژې په اړه لنډ مالومات ..... ۶۱
- د روژې ډولونه ..... ۶۳
- د روژې د ماتېدو سببونه ..... ۶۴
- د روژې ځينې نورې ځانگړتياوې ..... ۶۵
۲۱. د زکات په اړه لنډ مالومات ..... ۶۸
- په ژوو کې زکات ..... ۶۹
- په سرو زرو، سپينو زرو او نغذو پيسو کې زکات ..... ۷۰
- چاته بايد زکات ورکړل شي ..... ۷۱
۲۲. د حج په اړه لنډ مالومات ..... ۷۳
- د حج د مناسکو اداء کولو طريقه ..... ۷۳
- د فرضي حج پيل ..... ۷۵
- د ذی الحجې د اتمې ورځې کړنلاره ..... ۷۵
- د ذی الحجې د نهمې ورځې کړنلاره ..... ۷۶
- د ذی الحجې د لسمې ورځې کړنلاره ..... ۷۷
- د جمرې په وهلو کې د پام وړ ټکي ..... ۷۸
- د دعا د منلو ځايونه ..... ۸۰
- د عبادت او زيارت مهم ځايونه ..... ۸۰
۲۳. د سهار او ماښام دعا گانې ..... ۸۱
۲۴. اخځليکونه ..... ۹۵



## سريزه

لمونځ د دين له ارکانو څخه يو مهم رکن بلل کېږي، او هغه لوړ بدني عبادت دی چې د آدم نه تر خاتمه پورې يې ټولو ته د ادا کولو لپاره حکم شوی. د ټولو هغو گناهونه چې د انسان برخليک د تباهي کندې ته کارې، لپاره يوازینی درمل لمونځ دی. څنگه چې لوی څښتن تعالی په خپل کتاب کې فرمايلي دي: «په ريښتيا سره چې لمونځ له بدکاريو او له بدو کړو وړو څخه سړی منع کوي» نو ځکه لمونځ د مؤمن معراج، د دين ستنه، د کافرو مؤمن توپير او د وړو گناهونو پاکوونکی شمېرل شوی دی.

سر بېره پردې چې د لمانځه په برخه کې علماؤ، د دين پوهانو ډېر زحمتونه گاللي دي؛ او په تفصيل سره يې څرگندونې مسلمانانو ته وړاندې کړې دي، خو د ډاکټر ارشد ارشاد کتاب «د لمانځه لارښود» چې ښاغلي او قدرمن ورور سيد عبدالله ولسي زي په خپل کتاب «د ماشومانو لپاره اسلامي لارښود» کې په پراخه پيمانه کارولی، د خاصې ځانگړتيا درلودونکی دی. لکه د هرې مسئلې جلاوالی، د ساده ژبې کارونه، د انځورونو ښکلا او مناسبت له موضوع سره په اوسنۍ زمانه کې د دين لپاره بې ساری خدمت دی. د ماشومانو لپاره د لمانځه د زده کړې لپاره ډېر گټور کتاب دی.

د «د ماشومانو لپاره اسلامي لارښود» کتاب د «لمانځه لارښود» سره غبرگ يو او بل په ځانگړې توگه بشپړوي، چې د علمي محتوی له نظره د مسائلو اړيکي يو د بل سره ترتيب او سمبالونې يې ډېرې په زړه پورې، پوهونکې دي او ښه لارښود بلل کېږي. د پاک څښتن تعالی څخه غواړم چې ښاغلي سيد عبدالله ولي زي ته د پوهې، استعداد او لاسنه خدمت کولو برکت او توفيق ورپه برخه کړي او د نوموړي دغه ديني خدمت په خپل دربار کې قبول او منظور وگرځوي.

په درناوی

پوهندوی عبدالاحد مسلم

د کابل د ښوونې او روزنې د پوهنتون اداري مرستيال او د اسلامي فرهنگ او

ثقافت د څانگې ښوونکی



## بسم الله الرحمن الرحيم

## سپړنه

درنو هېوادوالو! زموږ هېواد په وروستيو دېرشو کلونو کې له ډېرو ناخوالو سره مخامخ شو او د وروستۍ دېرشکلنې غميزې په بهير کې د هېواد ټولنيزې، پوهنيزې او کلتوري برخو ته نه جبرائېدونکي زيانونه وراوښتي دي چې زموږ ماشومان او ځوان نسل يې له ډېرو ناخوالو سره مخامخ کړي دي او په ټولنه کې يې د نا پوهۍ گواښ رامنځ ته کړی دی.

ما د ښاغلي سيد عبدالله ولي زي کتاب «د ماشومانو لپاره اسلامي لارښود» وکاته چې د ماشومانو لپاره د اسلام د پنځو ستنو په برخه کې يو ډېر غوره لارښود گڼل کېدای شي. دغه اسلامي لارښود په ښه او روانه ژبه ليکل شوی دی، د سکالو وېشنه يې په ډېره ښه توگه تر سره شوې ده او د لمانځه خوځښتونه (حرکات) په انځوريزه بڼه پکې سمبال شوي دي، چې دغه اسلامي لارښود يې د هر چا لپاره او په تېره بيا د ماشومانو لپاره ډېر په زړه پورې او د پوهې وړ گرځولی دی.

د اسلام مقدس دين بنسټيزې ستنې د طبيعې کليمه، لمونځ، روژه، زکات او د حج د فريضې تر سره کول دي، ځکه نو د اسلام د دغه رکنونو او په تېره بيا د لمانځه په اړه مالومات ډېر غوره گڼل کېږي، چې د انسان په ټولنيزې وده کې هر اړخيز اغېز لري، خو د اسلام د نورو ارزښتونو په اړه هم بايد کتابونه وليکل شي چې د پښتو لمنه پرې درنه شي.

هر انسان چې د زړه له تله «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ» ووايي، نو مسلمان گڼل کېږي، په بالغ انسان لمونځ فرض دی او د ماشومانو په روزنه کې خپل گټور اغېز لري. روژه هم په بالغ مسلمان فرض ده، چې په کال کې د روژې په مبارکه مياشت کې د کال په بېلابېلو مودو کې په دوراني بڼه تر سره کېږي.

زکات په يو بالغ هوښيار مسلمان باندې فرض دی، يو شتمن مسلمان بايد د خپلې کلنۍ گټې ۲،۵٪، د سوداگريزو شتو ۲،۵٪ برخه د زکات په بڼه او تر ۱۰٪ د غلجاو عشر په شکل د ټولنې د پرمختگ او د ستونزو د حلولو لپاره ورکړي. د حج فريضه په هغه وخت کې تر سره کېږي چې يو انسان يې اقتصادي امکانات ولري، پورورې نه وي، کورنۍ يې بشپړه سوکاله ژوند ولري او گاونډيان يې د لوږې له گواښ سره مخامخ نه وي.

درنو هېوادوالو! موږ مسلمانان بايد هڅه وکړو چې د اسلام ريښتني ارزښتونه خلکو ته څرگند کړو او خپل اولاد په ښه او اسلامي روحيه وروزو او ټولنې ته يې وروپېژنو، نو په پای کې خپلې خبرې راغبرگوم او دا په گوته کوم چې دغه کتاب د ماشومانو او ځوان نسل لپاره يو گټور کتاب دی او د اسلام د پنځو رکنونو په اړه غوره مالومات لري، چې تاسو يې لوستلو ته رابولم.

## بسم الله الرحمن الرحيم

رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي رَبَّنَا وَتَقَبَلْ دُعَاءً \* رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ \*

و من الله التوفيق

ډاکتر سيد نصير احمد

نيدرلند





## د لوی او ښوونکي څښتن په نامه

## يادونه

درنو لوستونکو! ما هڅه کړې چې د اسلام د پنځو رکنونو په اړه د ماشومانو لپاره د بېلابېلو کتابونو څخه لنډ مالومات راټول کړم چې گران ماشومان وکولی شي له هغه څخه گټه واخلي او زه دغه کتاب د خپل ښوونکي مرحوم سيد مجيب احمد لمر روح ته ډالۍ کوم، چې تاسو په پيل کې د مرحوم سيد مجيب احمد د ژوندليک لوستلو ته رابولم.

د مرحوم سيد مجيب احمد لمر ژوند ليک

سيد مجيب احمد د سيد عبدالاحد زوی، د سيد عبدالواحد لمسی، د سيد نور محمد کړوسی، د سيد شېر محمد کودی او د سيد لعل محمد پردی دی، چې د ۱۳۵۹ لمريز لېږديز کال د سلواغې د مياشتې په شپږويشتمه نېټه د جوزجان ولايت د شبرغان په ښار کې زېږېدلی دی او د ۱۳۸۴ هـ ش کال د کوچني مبارک اختر په لومړۍ ورځ چې د ۱۳۸۴ هـ ش کال د لړم له ۱۲ سره سمون لري د بلخ ولايت د خلم ولسوالۍ د کفترخانې په سيمه کې د گاډي د اوښتلو له کبله په حق ورسېد (انالله و انا اليه راجعون).

مرحوم سيد مجيب احمد د افغاني دودونو سره سم لومړی د بغدادی قاعدې په زده کړې په کور کې پيل وکړ او په ۱۳۶۵ هـ ش کال د شبرغان ښار د ابن يمين په ښوونځي کې شامل شو، د ژوند د ناخوالو له امله يې د ښوونځي لوستل هلته سر ته ونه رسېدل او د زده کړو لپاره د پېښور ښار ته کډه شو، چې په پېښور کې يې د ښوونځي تر څنگ د کمپيوټر او انگرېزي ژبې زده کړو ته هم اوږه ورکړه او په پوره برياليتوب سره يې د ښو پايو تر لاسه کولو سره ښوونځی او د کمپيوټر مسلکي زده کړې پای ته ورسولې، چې په پای کې د کمپيوټر او انگرېزي ژبې د ښوونکي په

توگه وگومارل شو. سيد مجيب احمد همدا ډول د گنشمېر ديني کتابونو زده کړه له پلاره تر لاسه کړې ده.

سيد مجيب احمد د ۲۰۰۲ م کال په پيل کې له مهاجرته بېرته هېواد ته راستون شو او په يوه غير دولتي پولندي موسسه کې يې د کمپيوټر، اداري چارو او پلان جوړونې دنده پر غاړه واخيسته، چې په هېواد کې د ښوونځيو جوړولو او د ښوونې او روزنې په نورو برخو کې په کار بوخت و. سيد مجيب احمد د دغو دندو تر څنگ د کانکور د آزمويي د تر سره کولو وروسته د ښوونې او روزنې پوهنتون د ادبياتو په پوهنځي کې پوهنپال هم و.

د پولندي موسسې کارونه د افغانستان په ټولو ولايتونو او لرې پرتو سيمو کې تر سره کېدل او مرحوم سيد مجيب احمد د زړه له تله د هېواد په بيارغاونو کې او د هېواد د بچيانو د خدمت لپاره ملا تړلې وه او د ښوونې او روزنې په بيارغاونو کې يې هر اړخيز زيار گاللی دی. د کارونو د ښه سمبالښت لپاره د هېواد بېلابېلو سيمو ته تللی او د ښوونځيو لپاره يې د سيمو حالات خپله خپرل او همدا ډول يې د ښوونې او روزنې د لارښووالي لپاره د چاپان هېواد په رسمي غوښتنه هغه هېواد ته سفر هم کړی و.

د سيد مجيب احمد په غوښتنه او له پلان سره سم پولندي موسسې د افغانستان په بېلابېلو سيمو کې د ښوونځيو د جوړولو تر څنگ په ښوونځيو کې د څښاک د اوبو د ستونزو د ليرې کولو لپاره د سلهاو ژورو څاگانو په جوړولو لاس پورې کړی، چې افغان ماشومان ترې برخمن شوي دي.

د يادونې وړ گڼم، چې کله سيد مجيب احمد په ۲۰۰۲ م کال کې هېواد ته راستون شو، نو د افغانستان د اداري سيستم د چارواکو لخوا ورته د کمپيوټري چارو په برخه کې د لوړپوړي چارواکي په توگه وړاندیز وشو، خو سيد مجيب احمد دغه دندې ونه منلې او داسې يې ويل:

«په هېواد کې د ډېرو زياتو ناخوالو له کبله ما ونشوای کولی چې ښوونځی په خپل هېواد کې پای ته ورسوم، نو ځکه زه ټولې هلې ځلې د ښوونې او روزنې په برخه کې کوم، چې تر څو د هېواد ټول بچيان په دې و توانېږي چې ښوونځی په خپل ټاټوبي او خپل هېواد کې پای ته ورسوي او له پوهې برخمن شي»  
درنو هېوادوالو! ما هم د دغه کتاب په ليکلو هڅه کړې، چې د خپل ښوونکي سيد مجيب احمد يادون وکړم او د هغه د هيلو يوه وړه برخه پوره کړم، نو د هېواد



ماشومانو ته مې د اسلامي روځنونو په برخه کې دغه لنډ لارښود وړاندې کړی، چې  
ماشومان ترې ګټه واخلي او ستاسو څخه یوه هیله لرم، چې د دغه کتاب په لوستلو  
سره زما د ښوونکي سید مجیب احمد لمر او د نورو وفات شوؤ وګړو روح ته دعا  
وکړئ!

بسم الله الرحمن الرحيم

اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ  
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِأَسْتَاذِي  
وَلِجَمِيعِ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ  
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ\*  
أَمِينَ

و من الله التوفيق



## د لوی خدای په نامه

## اسلامي لارښوونه

هغه پاک او معصوم ماشوم چې په خبره کې یې د ایمان نور برېښي او نوی او ه کلن شوی وي او په اته کلنۍ یې پښه اېښې وي، نو د اسلام په اړه ورسره ګڼشمېر پوښتنې رامنځ ته کېږي، چې په ډېره مینه خپل پلار او یا ښوونکی پوښتی، چې ورته اسلامي لارښوونې وکړي او په دې تمه وي چې د پلار یا ښوونکي له اسلامي کړنو او پوهې نه ګټه واخلي او ځان پرې پوه کړي.

یو ماشوم وروسته له اووه کلنۍ د ځان په شخصیت جوړولو پیل کوي او د ټولنیز ژوند او اسلامي ارزښتونو په اړه پوهېدل غواړي، ځکه نو خپل پلار یا ښوونکی له ځینو پوښتنو سره مخامخ کوي:

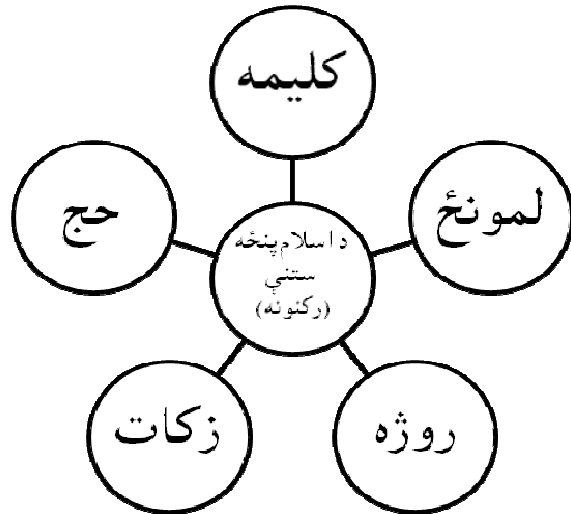
پوښتنه: پلار جان! زه اوس لوی شوی یم، ښوونځي ته ځم او مینه لرم چې یو با ایمانه وګړی شم او د خدای پاک عبادت وکړم، خو نه پوهېږم څنګه هغه ته عبادت او لمونځ وکړم؟

ځواب: ډېر ښه ګرانه! د شکر ځای دی، چې ته د اسلام په اړه مالومات غواړې او له خدای څخه مننه کوم چې یو څوک ستا په شان ښه اولاد ولري او بې له شکه حضرت محمد (ص) فرمایلي دي: «هر ماشوم

اصلاً مسلمان او په خدای مین زېږي، او دا مور او پلار دي چې له هغوی څخه یهودي، مسیحي یا مجوسي جوړوي.»

ګرانه! ته هم په مسلمانانه کورنۍ کې زېږېدلی یې او یو ښه مسلمان یې چې له تا څخه به خدای او رسول خوښ وي.

په پیل کې باید ووايم چې اسلام پنځه ستنې لري، هر مسلمان چې ځان ته مسلمان وایي، باید دغه پنځه ستنې ومنې او هغه باید په صادقانه توګه ترسره کړي، نو هغه وخت به هغه یو با ایمان وګړی وي. دغه ستنې د کلیمې ویل، د لمانځه ترسره کول، روژه نیول، زکات ورکول او د حج ترسره کول دي.



په دې ځای کې مخکې له دې چې د اسلام پنځه ګونې ستنې تا ته دروپېژنم، د قرآن پاک آداب درېښم، د قرآن پاک تلاوت هم ډېر ثواب

<sup>1</sup> «كل مولود يولد على فطره اسلام فابواه يهودانه او ينصرانه او يمجسانه»

لري، نو ځكه ټول مسلمانان بايد هغه ولوني او د قرآن كريم د لوستلو په آدابو بايد پوه شي.

## د قرآنكريم د تلاوت آداب

له تلاوت نه مخكې د پاكوالي او نظافت پوره پوره خيال بايد وساتل شي، له اوداسه پرته په قرآنكريم له لاس لگولو نه ځان په كلكه وساتي، په پاڪ او صاف ځای كې كېښي او تلاوت وكړي.

د تلاوت په وخت كې قبلې ته مخ كړي د قاعدې په شكل كېښي يانې پلټري، ووهي او په ټيټ سر په پوره پام او د زړه له كومې او ادب سره تلاوت وكړي. الله (ج) فرمايلي دي:

«كتاب انزلناه اليك مبارك ليدبروا اياته وليتذكرو اولو الالباب»

ژباړه: كتاب چې موږ تاسې ته درلېږلي له برکته ډک دی، چې هغوی پرې غور او فکر وکړي او د عقل څښتنان ترې پند حاصل کړي.

تر کومه ځايه چې کېدای شي د تجوید او ترتیل هم خیال وساتي، حروف سم او صحیح اداء کړي او په ورو ورو يې ولولي، د رسول اکرم (ص) فرمان دی:

«په خپل آواز او لهجه قرآنكريم ښکلی کړي» (ابوداود)

رسول اکرم (ص) به يو يو حرف واضح او يو يو آيت يې جلا جلا لوست، د نبی اکرم (ص) لارښوونه ده:

د قرآن تلاوت کوونکي ته به د قیامت په ورځ ویل کېږي، چې په څنگه ورو او ښه آواز تا ښکلی او ښایسته قرآن لوست، هماغسې قرآن ولوله او د هر آیت په بدله کې دې یوه درجه لوړېږي، ستا د اوسېدو ځای ستا د تلاوت وروستي آیت ته نږدې دی. (ترمذي)

مه ډېر په لوړ آواز تلاوت کوئ او مه يې بيخي ورو ولولي بلکې په برابره اندازه تلاوت وکړئ، د خدای (ج) لارښوونه ده:

«ولا تجهر بصلاتک ولا تخافت بها وابتغ بين ذالک سبيلا»

ژباړه: او په خپل لمانځه کې مه په ښکاره (جهر) تلاوت او مه يې ډوب ډوب کوئ، بلکې د دواړو په منځ کې لاره غوره کړي.

د قرآنكريم تلاوت په ذوق او شوق او د زړه په مينه وكړي؛ او دا باور ولري چې له قرآنكريم سره مينه له خدای (ج) سره مينه ده، نبی اکرم (ص) فرمايلي دي:

«زما د امت لپاره تر ټولو غوره عبادت د قرآن تلاوت دی.»

زياتره وختونه د قرآنكريم په تلاوت مشغول اوسئ او هېڅکله د قرآنكريم له تلاوت نه مه سترې کېږي، نبی اکرم (ص) فرمايلي چې د خدای (ج) لارښوونه ده:

کوم بنده چې د قرآن په تلاوت کې دومره مشغول وي چې له ما نه د دعا غوښتلو وخت و نه لري، نو زه ورته د دعا پرته، تر دعا غوښتونکو زياته ورکوم. (ترمذي)

نبی اکرم (ص) فرمايلي:

بنده د قرآنكريم د تلاوت په وسيله خدای (ج) ته نږدې کېږي. (ترمذي)  
محمد (ص) د قرآنكريم تلاوت ته د مومنانو د هڅولو لپاره دا هم فرمايلي دي:

«کوم سړي چې قرآنكريم ولوست او هره ورځ يې تلاوت کوي، د هغه مثال داسې دی لکه د مشکو ډک زنبیل چې د هغې خوشبويي څلورو خواو ته خپرېږي او چا چې قرآن لوستی وي او بيا يې تلاوت نه کوي د هغه مثال داسې دی لکه د مشکو ډک بوتل چې سر پوښ يې بند کړای شوی وي. (ترمذي)

د قرآن کریم تلاوت یوازې د هدایت غوښتنې په خاطر وکړئ. خلک د ځان معتقد کول، خپل ځان په خلکو کې نامتو کول او د خپلې دینداري له شهرت نه په کلکه ځان وژغورئ. دا بې اندازې خرابې موخې دي او د دې موخو لرونکي د قرآن د تلاوت کوونکي له هدایت نه محروم او بې برخې وي.

هرکله چې وخت پیدا کړئ تلاوت وکړئ خو د تهجد لمانځه پر وخت د قرآن کریم د تلاوت کوښښ وکړئ. د دې وخت تلاوت تر نورو ټولو وختونو غوره دی او د مؤمن باید دا هیله وي چې د تلاوت تر ټولو غوره مرتبه حاصله کړي.

له دریو ورځو نه په کم وخت کې د قرآن کریم د ختمولو کوښښ مه کوئ، رسول اکرم (ص) فرمایلي دي:

چا چې له دریو ورځو نه په کم وخت کې قرآن کریم ولوست هغه بیخي قرآن کریم و نه پېژانده.

د قرآن کریم د عظمت او لویوالي احساس ولرئ او لکه څنګه مو چې د ښکاره چټلتیا د لرې کولو خیال ساتلی همداسې له زړه نه بد خیالونه، بې کاره وګڼئ او ناپاکې هیلې له زړه وباسئ، کوم زړه چې ناپاک او له بې کاره خیالاتو او ولولو نه ډک وي، په هغه کې نه د قرآن عظمت او پاکوالی کیناستلای شي او نه هغه د قرآن مجید په حقایقو او معارفو پوهیدای شي.

حضرت عکرمه (رض) به چې کله قرآن مجید بیرته کاوه نو زیاتره وختونه به یې هوشه کیده او فرمایل به یې دا زما د جلال او عظمت څښتن الله (ج) کلام دی.

د تلاوت پر وخت دا یقین په زړه کې وساتئ چې که د ځمکې پر مخ انسان ته هدایت په برخه کیدای شي، نو یوازې د همدې کتاب په

وسيله ممکن دی او د همدې ډول تصور له مخې د قرآن مجید د لوستلو پروخت فکر وکړئ او پر حقیقتونو او حکمتونو یې د پوهېدلو هڅه وکړئ. ژر ژر تلاوت مه کوئ، بلکې د ځان له پوهولو سره سره د قرآن کریم تلاوت خپل عادت وکړوئ. او د غور او فکر کولو کوښښ وکړئ، حضرت عبدالله بن عباس (رض) به فرمایل چې زه د «القارعه» او «القدر» په څېر کوچني کوچني سورتونه له پوهې او تدبر سره لوستل تردې غوره ګڼم چې د «البقره» او «آل عمران» په څېر اوږدو اوږدو سورتونو تلاوت وکړم او پرې هېڅ پوه نه شم، نبی (ص) یو ځلې ټوله شپه هم دا یو آیت تکرار او:

إِنْ تُعَذِّبْهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ وَإِن تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ (۱۱۸) (المائدة)

ژباړه: ای خدایه که ته دوی په عذاب کړې، نو دا ستا بنده ګان دي او که ته دوی وبښې، نو ته خورا غالب او بې اندازې د حکمت څښتن یې. له دې عزم سره د قرآن کریم تلاوت وکړئ چې زه باید له دې احکامو سره سم خپل ژوندون بدل کړم او د دې د لارښوونو په رڼا کې خپل ژوندون جوړ کړم او بیا چې کومې لارښوونې درته وشوې، له هغې سره د خپل ژوندون سمولو او له ګناهونو نه د خپل ژوندون د پاکولو پرله پسې کوښښ وکړئ. قرآن مجید به د آئینې (هېندارې) په څېر ستاسې هر داغ او خیرې تاسې ته در ښکاره کوي، نو اوس دا ستاسې کار دی، چې تاسې له دغو خپرو، چرک او داغونو نه خپل ځان پاک کړئ.

د تلاوت په موده کې د قرآن مجید له آیتونو نه د اغیز اخستلو هم کوښښ وکړئ، چې کله د رحمت، مغفرت او د جنت د نعمتونو یادونې لولئ ښه خوشاله شئ او چې کله د خدای (ج) د قهر او غضب او د

جهنم د عذاب ويرونکې يادونې لولئ نو پکار ده چې بدن مو ورېږدي، اوبنکې مو بې اختياره له سترگو را روانې شي او زړه مو د ملامتيا پر توبو وژاړي، چې د مؤمنانو د برياليتوبونو حالات لولئ، نو پکار ده چې خبره مو وغوړېږي او چې کله د قامونو د تباهي او بربادۍ حالات لولئ نو غمجن شئ، چې د وعيد او ويرې آيتونه لولئ، نو وينستان مو بايد پر بدن ودرېږي او چې د زيري او بشارت آيتونه تلاوت کوئ، نوروح مو پکار ده د شکر پر ولولو خوشاله شي. له تلاوت نه وروسته دعا وکړئ، د حضرت عمر (رض) د دعا الفاظ دا دي:

«اللهم ارزقني التفكر والتدبر بما يتلوه لساني من كتابك والفهم له، والمعرفة بمعانيه والنظر في عجائبه والعمل بذلك ما بقيت، انك على كل شيء قدير»

ژباړه: خدايه! زما ژبې چې ستا له کلام نه څه تلاوت کړي، توفيق را کړې چې زه په کې غور او فکر وکړم، الهي ماته پکې پوهه راکړې، ماته يې د مفهوم او معانيو پيژندنه را په برخه کړې اود عجايباتو د ميندلو سترگې او ليد يې راکړې، او تر څو چې ژوندی يم توفيق راکړې چې زه پرې عمل وکړم، بې شکه چې ته پر هر څه قادر يې.

<sup>2</sup> اصلاحي، مولانا محمد يوسف: په اسلام کې د ژوندانه آداب: د الهدی اداره، پېښور: ۱۳۷۱، ژباړه: سيد فضل مولا لتون

## کليمه

کليمه د اسلام لومړۍ ستنه (رکن) ده چې هر مسلمان بايد هغه ولوني او په هغې بشپړ ايمان ولري. دلته زه د طبيې کليمه او شهادت کليمه ليکم، تاسو يې له ياده زده کړئ او هر کله يې د ځانه سره ولونئ. د طبيې کليمه:

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ»

ژباړه: خدای (ج) یو دی او محمد (ص) د هغه استازی دی.

د شهادت کليمه:

«أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ»

ژباړه: شاهدي ورکوم چې خدای یو دی او شریک نه لري او شاهدي ورکوم چې محمد (ص) د هغه بنده او استازی دی.

## لمونځ

لمونځ د اسلام دويمه ستنه (رکن) ده، آيا تاسو په دې پوهېږئ چې لور او زوی بايد په اوه کلنۍ کې لمونځ وکړي، چې د هماغه سن څخه ښه او سالم شخصيت ټولنې ته وړاندې شي؛ او آيا تاسو په دې پوهېږئ چې محمد (ص) فرمايلي: «په ماشومتوب کې ماشومانو ته د دين اصول، د اسلام ارکان او شرعي احکام ورزده کړئ» د بېلگې په توگه حضرت محمد (ص) فرمايلي دي: «کله مو چې ماشومان اوه کلن شول نو هغوی لمانځه ته وهڅوئ، او کله چې هغوی لس کلن شول

هغوی تنبع کړئ (ولمسوی) چې لمونځ اداء کړي او د هغوی ځای بېل کړئ.»

گرانو ماشومانو د همدې لپاره تاسو باید سر له اوسه د خدای عبادت وکړئ او په دې پوه شئ چې پلار، مور، خپلوان او ښوونکي د ماشومانو د ژوند مسؤلیت لري. خو کله چې ماشوم لوی شي باید خپله شرعي احکام او دساتیر زده او ترسره یې کړي.

له هر مسلمان ماشوم سره داسې پوښتنې، چې دیني احکام او دساتیر په څو کلنۍ او په چا فرض دي پیدا کېږي، نو پلار، مور او یا ښوونکي مسؤلیت لري چې باید سم ځواب ماشوم ته ورکړي او ورته یې تشریح کړي.

لمونځ او د اسلام نور احکام په هغه مسلمان چې عاقل، بالغ او پاک وي، فرض دي. مگر په کافر، لېوني، ماشوم او هغه ښځه چې د حیض یا نفاس په حالت کې وي فرض نه دي. مگر په هغه چا چې اول مسلمان او بیا کافر شي (مرتد) او یا قصدي او پخپله هیله لېونی یا بېهوش شي، لمونځ فرض دی، که چېرې په وخت لمونځ نه کوي باید قضا یې اداء کړي.

اسلامي علما وايي چې په زړینه وو کې د بلوغ نښه احتلام (په خوب کې د مني وتل) دي چې معمولاً په ۱۵ کلنۍ کې پېښېږي او په ښځینه وو کې حیض (میاشتنی عادت) دی چې معمولاً وروسته له ۱۲ کلنۍ څخه پیل کېږي. په حنفي مذهب کې هر وگړی چې ۱۵ کلنۍ ته ورسېږي بالغ گڼل کېږي.

هر با ایمانه ماشوم په دې فکر کې وي چې مسلمان دی او په دې هڅه کې وي چې باید الهی عبادات په ښه توګه ترسره کړي او هلې ځلې

<sup>3</sup> د حاکم او ابو داود له روایت څخه

کوي چې هر هغه څه چې ترسره کوي باید په سمه توګه یې زده کړي. په دې برخه کې ستاسو پام د یو ماشوم او پلار خبرو او سپارښتونو ته رااړوم.

پوښتنه: پلار زه اوس د ماسپښین لمانځه د ترسره کولو لپاره تیاری لرم، تاسو ماته لارښوونه وکړئ ترڅو یې ترسره کړم.  
ځواب: ډېر ښه زویه! لکه څنګه چې د لمانځه یو شرط پاکي ده، د همدې کبله د ټولو څخه مخکې لومړی اودس باید سم زده کړې، نو ځکه له اوداسه څخه پیل کوؤ.

## اودس

اودس د ځان د پاکۍ لپاره ترسره کېږي. پرته له اوداسه لمونځ سم نه دی. مسلمان باید له رفع حاجت څخه وروسته موضع په کاغذ تشناب او یا لوټه پاکه کړي، که کله فضله مواد له ځای څخه یې تیت شوي وؤ نو استنجاء واجب او که نه سنت ده. مگر هغه څوک چې د جنابت او یا هغه ښځه چې د حیض او یا نفاس په حالت کې وي، د دغه حالت په ختمېدو کې باید غسل وکړي. وروسته بیا اوداسه ته وار رسي چې هغه هم په لاندې ډول ترسره کېږي.

## د اوداسه ځانګړتیاوې

۱- لومړی په زړه کې د خدای د خوښې او اوداسه نیت وکړه:

«نیت کړم چې اودس ترسره کړم ترڅو له نجاست څخه پاک،

خدای (ج) ته نږدې شم او لمونځ پرما روا شي.»



وروسته له نېټه «بسم الله الرحمن الرحيم» ووايه او بيا خپل لاسونه تر مړونده پريمينځه.



۲- درې ځلې خپله خوله په اوبو پريمينځه او غاښونه مسواک کړه. کله چې مسواک نه وي د شهادت (سبابه) په گوته خپل غاښونه پاک کړه.



۳- درې ځلې خپله پزه په اوبو پريمينځه.

<sup>4</sup> د هرې کرښې د ښه ترسره کولو لپاره نيت اړين دی او اودس هم يوه ديني کرښه ده، نو ځکه د اوداسه لپاره نيت ښه دی.



۴- درې ځلې مخ پريمينځه او طيبه کلمه ووايه. څوک چې ډېره ډېره لري بايد خپلې گوټې تر ډيرې لاندې او مخ ته ورسوي او هغه وموښي.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ



۵- اول ښی او بيا کين (چپ) لاس تر څنگل (آرنج) پورې درې ځلې پريمينځه که کله مو گوټې او يا ښځو نور ښځينه زيورات په لاس

کړي وي نو د هغې ځای دې وښوروي تر څو اوبه د پوست سر ته ورسې.



۶- لاسونه په اوبو لاندې او خپل سر مسحه کړه، په دې بڼه چې لاسونه له تنډې څخه خټې خوا ته یوسي او مسحه یې کړي بیا لاسونه واپاره او د سر پاتې برخه مسحه کړه.



۷- په لمدو لاسونو خپل غوږونه او غاړه مسحه کړه.  
۸- لومړۍ نښۍ او بیا کینه (چپه) پښه تر ښنگري (بجلک) درې ځلې پریمینځه او په خپله کوچنۍ گوته د پښو د گوټو منع پاک کړه.



داوداسه له بشپړېدو وروسته د لاندینۍ دعا د ویلو سپارښت کېږي:

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ

(د مسلم او ترمذي څخه روایت)

ژباړه: شهادت ورکوم چې خدای یو او شریک نه لري او شهادت ورکوم چې محمد (ص) د هغه بنده او را استول شوی دی. خدایه ته ما د پاکانو او توبه کارانو په ډله کې وشمېرې.

د یادونې وړ ده چې اودس باید پرله پسې ترسره شي یعنې د کړنو (د غړو د مینځلو) تر مینځ وخت یې زیاد نشي.

- د اذان، تکبیر، د خطبې لوستلو، د دین تعلیم، د خدای ذکر، د خوب څخه د وینېدو، د عرفات په میدان کې تمېدل، په صفا او مروه کې د گرځېدو او د ډوډۍ څخه مخکې وختونو کې اودس سنت دی. دا به ښه وي چې څوک هر وخت اودس ولري.



- د ټولو لمونځونو لکه فرض، واجب، سنت، نفل، جنازه او د قرآن د تلاوت د سجدې لپاره اودس فرض دی.
- د کعبه له تاوېدو څخه او قرآن ته د لاس وروړو لپاره اودس واجب دی.
- د غسل او ویده کېدو څخه مخکې اودس سنت دی.

پوښتنه: گرانه پلاره! په اوداسه کې کوم شيان فرض، کوم سنت او کوم مستحب دي.

ځواب: له دې نه چې دين ته علاقه ښکاره کوي ډېر خوښ یم. اوس په واضح توګه د اوداسه فرضونه، سنتونه او مستحبونه درته وایم.

### د اوداسه فرضونه:

- ۱- د مخ مینځل (د یوه غوږ د نرمې څخه د بل غوږ تر نرمې او د وینستانو (د پای څخه د زڼې تر لاندې) پورې.
- ۲- د لاسونو مینځل تر څنگل (آرنج) پورې.
- ۳- د سرد څلورمې برخې مسح.
- ۴- د پښو مینځل تر ښنگري (بجلکه) پورې.

### د اوداسه سنتونه:

- ۱- د لاسونو مینځل تر مړونده پورې.
- ۲- د «بسم الله الرحمن الرحيم» ویل د لاسونو د مینځلو پړ وخت.
- ۳- د خولې مینځل او د غاښونو مسواک کول.
- ۴- د پزې مینځل (استنشاق).
- ۵- د غوږونو مسح.

- ۶- د ګوتو په مرسته د ږیرې خلال (یعنې په لمدو ګوتو د ږیرې لمدول).
- ۷- د لاس په کوچنۍ ګوته د پښو د ګوتو د مینځ پاکول.
- ۸- درې ځلې د هرې برخې مینځل.
- ۹- د ټول سر مسح.
- ۱۰- د اوداسه په پای کې د پورتنۍ ذکر شوې دعا ویل.
- ۱۱- د اعضاوو په ترتیب سره مینځل.
- ۱۲- د اعضاوو پرله پسې مینځل.

### د اوداسه مستحبونه:

- ۱- نیت
- ۲- په اوداسه کې د پورته یاد شوي ترتیب ته پام نیول.
- ۳- د لاس او د پښو د ښۍ خوا مینځل په لومړي ځل او بیا د کینې (چپې) خوا پرېول.
- ۴- د غاړې مسح.
- اودس تر هغه سم دی چې مات نشي، که کله اودس مات شي بیا اودس سم نه دی او د اوداسه د ماتېدو سببونه په لاندې ډول دي:
- ۱- د انسان له مخه (میتيازي) یا خټه د څه شي (باد یا فضله مواد) وتل.
- ۲- کانګه کول (استفراق) دومره چې خوله له کانګې ډکه کړي.
- ۳- وینه، چرک یا نور شيان چې له بدن څخه خارجېږي او د بدن بل ځای ته سرایت کوي.
- ۴- خوب چې سړي په څه شي تکیه کړي وي. داسې تکیه چې کله لرې شي هغه سړی وینښ شي.
- ۵- بې سدي یا بېهو شي.

۶- د لمانځه په وخت کې په لور غږ (قهقهه) خنډل.

۷- لیونتوب

پوښتنه: پلار جانۀ! د اوداسه اوبه باید څنگه وي؟

ځواب: د راده، حوض، چینې، پمپ، باران او واورې په اوبو اودس کېږي مګر د مېوې، شربت، سرکې، ګلاب، شوروا او داسې نورو، په اوبو اودس نه کېږي. هغه اوبه چې چټلې یا یو ځل ترې کار اخیستل شوی وي د کارولو نه دي.

## تیمم

پوښتنه: پلار جانۀ! که چېرته په کوم ځای کې اوبه نه وي او یا هم څوک د اوبو د کارولو څخه زیانمن شي، نو څه وکړي؟

ځواب: په دغسې حالاتو کې کولای شي د اوبو پر ځای په پاکه خاوره تیمم وکړي، په پاکه خاوره اودس کولو ته تیمم وايي. تیمم هغه چاته چې ناروغه وي، یعنې د اوبو د کارولو نه زیانمن شي یا اوبه ورڅخه یو مایل لرې وي او ونشي کولای هغه ته لاس رسې پیدا کړي، جایز دی.

پوښتنه: پلار جانۀ! تیمم په سمه توګه څنگه ترسره کېږي؟

ځواب: تیمم په دې بڼه ترسره کېږي:

په تیمم کې نیت فرض دی. نوڅکه باید د ټولو د مخه داسې نیت وکړي:

«نیت کړم چې تیمم ترسره کړم ترڅو له نجاست څخه پاک،

خداي (ج) ته نږدې شم او لمونځ پرما روا شي.»

وروسته له نیته «بسم الله الرحمن الرحيم» ووايه او بیا د خپلو لاسونو ورغوی په پاکه خاوره یا لکه خاوره غوندې شي (څښته، تیرې، شګه، ګچ، رانجه او ..... ) ووهه او خپل مخ پرې مسحه کړه. وروسته بیا د دویم ځل لپاره خپل لاسونه په خاوره ووهه، لومړی خپل ښی لاس د کین لاس په ورغوي د ګوتو له څوکو د څنګل تر څټه او بیا کین لاس د ښي لاس په ورغوي مسحه کړه.

هغه شیان چې اودس ماتوي هماغه شیان تیمم هم ماتوي: تیمم په لرګي، وسپنه، سره زر، سپین زر، مس، ښیښه، ذغال، کاغذ، نیلون او نورو پلاستيکي اجناسو باندې چې د خاورې له جنسه نه دي، نه ترسره کېږي.

## مسحه

پوښتنه: ګرانه پلاره! د بوتانو یا د ځان د ټیپي شوې برخې مسحه څنگه ترسره کېږي؟

ځواب: ګرانه زویه! څوک چې کله غواړي اودس وکړي، کولای شي د بوتانو (په دې شرط چې تر ښنګري پورې وي) په سر مسحه وکړي. خو باید له اغوستو څخه مخکې یې پښې پاکې مینځلې وي او پښې یې له بوتانو نه وي ایستلې. دغه کړنه (عمل)، د مسافر لپاره درې ورځې او د مقیم لپاره یوه ورځ جایزه ده.

<sup>5</sup> په الهدایه کتاب کې راغلي کله مو چې تیمم وکړ کولای شئ په هغې څومره چې وغواړئ فرض یا سنت لمونځونه وکړئ او په هغه کې کوم محدودیت نشته «ویصلی بتیممه ماشاء من الفرائض و النوافل» د کتاب د بیا لیکنې د پایڅوړ څخه <sup>6</sup> احنافو د مسافرت حدود ۸۹ کیلومتره ټاکلی دی.

د مسحې ماتېدونکي شيان هماغه د اوداسه ماتېدونکي څيزونه دي. که چېرې مسحه ماته شي نو بايد پښې بېرته له سره پريمينځل شي. د ځان په هغه برخه چې ټپي يا ماته شوې وې مسحه جايز ده او د پښو مسحې غوندې ده، يعنې د اوداسه په وخت کې ټپي يامات ځای مسحه کړي.

## اذان او اقامت

پوښتنه: پلار جانۀ! داسې ويل کېږي چې د لمانځه نه مخکې اذان او اقامت شته که تاسو د هغې د حکمت او ځانگړتياوو په اړه څه ووايئ؟

ځواب: هوزويه! اذان اصلاً د لمانځه د وخت د رارسيدو اعلان دی چې يو مسلمان يې نورو ته کوي او ځانگړي کلمات لري. اذان د پنځوگونو لمونځونه او د جمعې د لمانځه لپاره سنت دی. څوک چې غواړي اذان ووايي، مخ قبلې ته اړوي او خپلې گوتې د غوږ په نرمه برخه اېږدي او وايي:

اللَّهُ أَكْبَرُ (څلور ځلې)

خدای متعال او ترهر څه لوی ذات دی

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ (دوه ځلې)

شهادت ورکوم چې خدايي، يوازې د واحد خدای لپاره ده بل چاته نه ده

أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ (دوه ځلې)

شهادت ورکوم چې حضرت محمد د خدای رااستول شوی پيغمبر دی

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ (دوه ځلې)

د لمانځه لوري ته راشئ  
حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ (دوه ځلې)  
د ځان ژغورنې (رستگاری) لوري ته راشئ  
اللَّهُ أَكْبَرُ (دوه ځلې)  
خدای متعال او ترهر څه لوی ذات دی  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
بې له الله نه هېڅ خدای نشته.

مؤذن (اذان ويونکی) بايد د «حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ» په وخت کې مخ ښي. خواته او د «حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ» په وخت کې مخ کيښي خواته و اړوي. د سهار په اذان کې وروسته له «حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ» څخه «الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النُّومِ» يعنې لمونځ له خوب نه ښه دی، ويل کېږي. وروسته پاتې اذان ويل کېږي.

د «حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ» او «حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ» په اورېدو سره اورېدونکي بايد په آرام غږ «لا حول ولا قوة الا بالله» ووايي. د سهار په لمانځه کې د «الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النُّومِ» په ځواب کې «صَدَقْتَ وَبَرَرْتَ» ووايي. د اذان په پای کې دغه مسنونۀ دعا ووايي:

«اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ التَّامَّةُ وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ، آتِ مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ وَالدَّرَجَةَ الرَّفِيعَةَ وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ وَارْزُقْنَا شِقَاعَتَهُ» (بخاري)

ژباړه: خدايه! ددغه کامل دعوت او ترسره شوي لمانځه په حق کې، محمد(ص) ته فضيلت او رفيع درجه ورکړې او هغه ته هغه د

محمودی مقام ورکړې چې تا ورسره وعده کړې، د هغې شفاعت زموږ په نصیب وگرځوي او ته هیڅ کله وعده خلافې نه کوي. اقامه هم د لمانځه د پیل څخه وړاندې په جومات کې د حاضر و مقتدیانو لپاره ویل کېږي او الفاظ یې هماغه شان لکه اذان دي، مگر وروسته له «حی علی الفلاح» څخه «قد قامت الصلاة» دوه ځله ویل کېږي. د اذان او اقامې تر مینځ باید زماني واټن شته وي، یوازې د ماښام په لمانځه کې وروسته له اذان څخه اقامه ویل کېږي. د اقامې او اذان ویل پرته له اوداسه مکروه دي.

## لمونځ

له اوداسه او اذان څخه وروسته د لمانځه اداء کولو ته وار رسېږي. نو باید لمونځ سم زده او تر سره شي، نو ځکه د هر مهال د لمانځه سم تر سره کول ډېر غوره گڼل کېږي.

## د لمانځه شرطونه

پوښتنه: پلار جان! هیله کوم ماته هغه شرطونه ووايه کوم چې باید تر لمانځه مخکې او د لمانځه په وخت کې په پام کې ونیول شي؟  
ځواب: ډیر ښه گرانه زویه، د ښه لمانځه د تر سره کولو لپاره اسلام ځینې شرطونه لري چې په لاندې ډول دي:  
اودس، د ځان پاکوالی، دکالیو پاکوالی، د لمونځ د لوستلو د ځای پاکوالی، دعورت پوښول، نیت، د لمانځه د لوستو وخت او د قبلې لورې ته درېدل.

یعنې لمونځ کوونکی باید جنب نه وي او اودس هم ولري، ځان، کالي او د لمونځ لوستلو ځای باید چټل نه وي، عورت یې پوښول شوی وي او د لمانځه وخت را رسیدلی وي، د لمونځ کولو نیت ولري او د قبلې په لورې ودرېږي.

که څوک په بېړۍ (کښتۍ) یا په الوتکه (طیاره) کې وي، او د لمانځه د قضا کېدو امکان رامنځ ته شي، نو هغه دې لمونځ وکړي، که څه هم د بېړۍ یا الوتکې سمت او جهت تغیر کوي.

که کله چا د قبلې لوری ونه موند او نه یې هم څوک پیدا کړل چې ترې وپوښتي، نو په خپل حدس دې یوه لورې ته ودرېږي، لمونځ دې تر سره کړي. که د لمانځه له تر سره کولو وروسته وپوهید چې لمونځ یې غلط لورې ته تر سره کړی، پروا نه لري. خو که د لمانځه د لوستلو په وخت کې وپوهید نو خپل لوری دې وگرځوي.

## د لمانځه وختونه

پوښتنه: پلار جان! آیا امکان لري چې راته د پنځه گونو لمونځونو وختونه راوښيي او راته ووايي چې په کومو وختونو کې لمونځ مکروه دی؟

ځواب: گرانه زویه! د سهار د لمانځه وخت د صادق سهار له سپرغې (سپېده دم) څخه تر سبا وونه (طلوع) پورې دی.

<sup>7</sup> په بېړۍ (کښتۍ)، الوتکه (طیاره)، حیوان او یا بل خیز باندې لمونځ کول پرته له شرعي عذر څخه جواز نه لري او یوازې کولای شي نفل لمونځونه اداء کړي، بدون د عذر څخه لمونځ په سواره حالت کې جواز نه لري.

د ماسپښين لمونځ د هغه وخت څخه چې لمر د آسمان له نيمايي اووښتی او لويديز (مغرب) خواته نژدې شي، پيل کېږي او تر هغه وخت دی چې د يوشې سېره، دوه برابره شي.

د مازديگر لمونځ د ماسپښين لمونځ د ختمېدو څخه دلمر تر لوېدو (غروب) پورې دی.

د مابښام لمونځ د لمر له لوېدو (غروب) څخه د شفق تر لوېدو (غروب) پورې او د ماسختن لمونځ د شفق له لوېدو (غروب) څخه د صادق سهار تر سباوونه (طلوع) پورې دی.

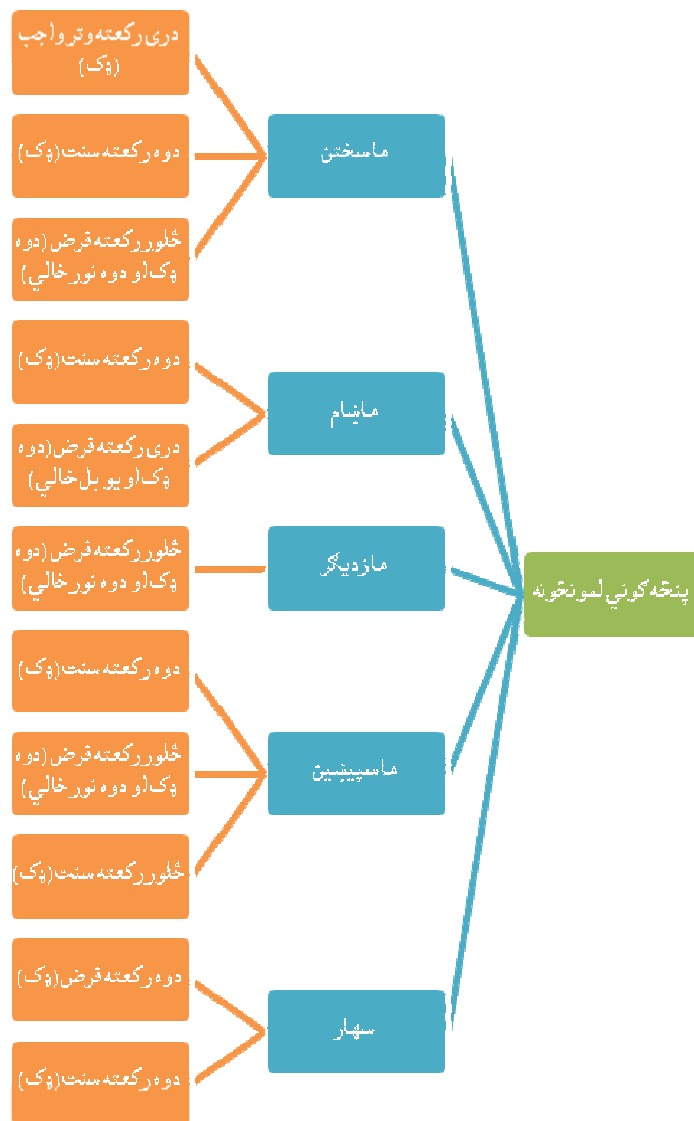
خوپه دريو لاندینیو وختونو کې لمونځ کول که سنت وي او که فرض او که د تلاوت سجده هم وي، تحريمي مکروه دی.

۱. کله چې لمر راپورته کېږي تر هغه وخته چې زيری يې بشپړ شوی نه وي او دلمر رڼا تر هغه چې بشپړه نه وي څرگنده شوې.

۲. د غرمې له ۱۲ بجو څخه تر هغه وخته چې لمر د ناستې (مغرب) خواته نه وي مايل شوی. (زوال)

۳. په هغه وخت کې چې لمر ورو ورو سوررنگ اخلي او مخ په ناستې (غروب) وي.

يادونه: د سهار په لمانځه کې لومړی دوه سنته او بيا دوه فرضه ويل کېږي، د ماسپښين په لمانځه کې لومړی څلور رکعتہ سنت، بيا څلور رکعتہ فرض او په پای کې دوه رکعتہ سنت ويل کېږي. د مازديگر لمونځ څلور رکعتہ فرض دی. د مابښام په لمانځه کې لومړی درې رکعتہ فرض او بيا دوه رکعتہ سنت تر سره کېږي. د ماسختن په لمانځه کې لومړی څلور رکعتہ فرض، بيا دوه رکعتہ سنت او په پای کې درې رکعتہ وترواچې لمونځ تر سره کېږي.



## د لمانځه د ترسره کولو ترتیب:

اوس ماسپښين دی او لمونځ کوونکی سړی باید لاندې ترتیب په پام کې ونيسي:

۱. د ماسپښين د لمانځه د څلور رکعتو فرضو د ترسره کولو نیت په زړه کې ولري. دا به ښه وي چې په ژبه هم نیت ووايي او داسې نیت وکړي:

«نیت مې کړی د زړه له اخلاصه، اداء کوم څلور رکعتو فرض لمونځ په دې حاضر وخت د ماسپښين، مخ مې د کعبې شریفې په لوري، خاص الله لپاره، الله اکبر» او لاسونه سر ته پورته کړه، بته ګوته د غوږونو له نرمۍ سره ونښلوه.



۲. وروسته له نیت په بني لاس کین لاس ونیسه او دنامه لاندې بې کېږده، او وروسته بیا لاندې دعا ووايه:

«سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ»

ژباړه: خدایه! پاکي ستا لره ده، او موږ ستا ستاینه کوو، ستا نوم با برکته او ستا شأن عظیم دی، ستاینه او حمد ستا د لوی والي لپاره دی، هېڅ معبود پرته له تا نشته.

که څوک په جومات کې لمونځ کوي یعنې مقتدي وي چوپ دې ودرېږي او سورة فاتحه ته دې په آرامه غوږ ونیسي. د دې سورة په پای کې دې «آمین» ووايي.



خو کله چې مقتدي نه وي، بیا دې:

«اعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ»

ژباړه: له شپږل شوي شيطان څخه خدای (ج) ته پناه وړم.

«بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ»

ژباړه: دلوی او ښوونکي څښتن تعالی په نامه

وروسته بیا سورة فاتحه او دقرآن پاک یوه بله سورة یا څو آیتونه لوستل کېږي.



## د فاتحي سورة

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (۱) الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (۲) مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ (۳)  
إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ (۴) اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (۵) صِرَاطَ  
الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ (۶) غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ (۷) آمِينَ.  
ژباړه: ستاينه هغه خدای لره ده چې ددې نړۍ خاوند دی \*بنسونه کی او  
مهربانه دی \*د جزا د ورځې خاوند دی \*یوازې تا ته عبادت کوو او  
یوازې له تا څخه مرسته غواړو \*مورته د سمې لارې هدایت وکړه \*د  
هغو کسانو لاره چې تا نعمت ورکړی \*او نه د هغو کسانو لاره چې ته  
پرې په قهر شوی یې او له لارې وتلي دي \*

## بله سورة:

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ (۱) اللَّهُ الصَّمَدُ (۲) لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ (۳) وَلَمْ يَكُنْ لَهُ  
كُفُوًا أَحَدٌ (۴)  
ژباړه: ووايه خدای یو دی \*غني او بې نیاز دی \* څوک له هغه څخه نه  
دي زیږیدلي او نه دی له چا څخه زیږیدلی دی \* او هیڅوک د هغه په  
شان نشته، یوازې او یو دی.

کوچنۍ سورة یا د قرآن پاک څو آیتونه د فرض لمونځونو په دوؤ  
لومړیو رکعاتو او سنت او نوافلو په ټولو رکعاتو کې ویل کېږي خو  
د فرض لمونځونو په دوؤ وروستیو رکعاتو (ماسپښین، مازدیگر،  
مانبام او ماسختن) کې یوازې د فاتحي سورة لوستل کېږي.

۳. د «الله اکبر» په ویلو رکوع ته ټیټ شه خپل لاسونه په ګونډو کېږده  
(رکوع) او درې ځلې «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ» یعنې «زما خدای لوی،  
پاک او منزله دی» کولای شې «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ» له دریو څخه هم  
زیات ولولې مګر باید طاق وي یعنې ۵، ۷، ۹ وي.



۴. وروسته بیا نیغ ودرېږه او خپل لاسونه خوشې کړه او ووايه:  
«سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ، رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ»  
ژباړه: «خدای د هغې چا ستاينه اوري چې هغه ستایي، ای خدایه!  
شکران او ستاينه ستا لپاره ده»

که کله مقتدي وي فقط «رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ» ووايه.





۵. بيا «الله اکبر» ووايه او سجدي ته کښته شه، يعنې لومړی ګونډې، بيا لاسونه او وروسته بيا ټنډه او پزه په ځمکه کېږده. ګوتې بايد په عادي حالت کې د قبلي لورې ته او دواړه لاسونه د مخ په دواړو خواو کې موازي کېښودل شي. څنگل (آرنج) او ليچې (ساعد) بايد له ځمکې نه فاصله ولري او خټې ته نږدې نه وي. د پښې ګوتې بايد په ځمکه او قبلي خواته وي. په دې حالت کې درې ځلې «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْاَعْلَى» يعنې (د ټولونه ښه پاک او منزّه خداى دى) ووايه، خو «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْاَعْلَى» کيداى شي زيات شي، مګر بايد طاق وي، يعنې ۳، ۵، ۷، ۹ وي.



۶. وروسته له سجدي څخه په ترتيب ټنډه، پوزه او لاسونه پورته کړه او کېنه، داسې کېنه چې پښې پښه ولاړه او کينه (چپه) پښه پرته وي. لاسونه په ګونډو داسې کېږده چې ګوتې په ګونډو راشي.



۷. د «الله اکبر» په ويلو سره بيا سجدي ته کښته شه او درې ځلې «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْاَعْلَى» ووايه.

۸. وروسته له «الله اکبر» څخه دویم رکعت، د لومړي رکعت په شان ولونه. د دویم رکعت له سجدي څخه وروسته په ځای کېنه او تشهد ولونه.

### تشهد

«التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ»  
ژباړه: هر راز ستاینې (قولي، بدني او مالي) یوازې د خدای لپاره دي. سلام او درود دې وي پرتا باندې چې د خدای رااستول شوی پیغمبر یې او د خدای رحمت او برکت دې هم پرتا وي، سلام دې پرما او د خدای په نیکو کارو بندگانو وي. شهادت ورکوم چې له «الله» پرته بل خدای نشته او محمد دهغه بنده او رااستولی پیغمبر دی.

۹. د «الله اکبر» په ویلو سره پاڅېږه او دریم او څلورم رکعت هم د لومړي او دویم په شان ترسره کړه، یوازینی توپیر پکې دا دی چې کله فرض وي، نو یوازې سورة فاتحه بس ده او نور آیتونه ورسره نه لوستل کېږي.  
د څلورم رکعت د دویمې سجدي څخه وروسته د دویم تشهد څخه وروسته درود او حسنه دعا په لاندې ډول لوستل کېږي.

### درود

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ\*  
ژباړه: ای خدایه! پر محمد او امت یې رحمت واستوه لکه چې په ابراهیم او امت دی استولی دی، په رښتیا سره چې ته لوی او د ستاینې وړ یې.  
اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ\*  
ژباړه: ای خدایه! پر محمد او امت یې برکت واستوه لکه چې په ابراهیم او امت دې استولی دی، په رښتیا سره چې ته لوی او د ستاینې وړ یې.

### حسنة دعا

«رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ»  
ژباړه: ای پروردگاره! پر موږ په دنیا او په آخرت نیکی او حسنات نازل کړه او موږ د دوزخ له عذابه لرې وساته.

۱۰. وروسته بیانې. خواته مخ وگرځوه او ووايه:  
«السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ»  
ژباړه: دخدای درود او سلام دې پرتاسو باندې وي



۱۱. بيا کينې (چپې) خواته مخ وگرځوه او هماغه کلمات تکرار کړه.

«السلام عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ»

ژباړه: د خدای درود او سلام دې پرتاسو باندې وي



## له سلام څخه وروسته دعا

«اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ وَالْيَا أَيُّهَا الْمَلِكُ السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ رَبَّنَا

وَتَعَالَيْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ»

ژباړه: یا خدایه تا سوله رامنځ ته کړې او سوله له تا پیل شوې او ته

پاک ذات یې، ته د حیثیت او د عزت خاوند یې.

که وروسته له لمانځه څخه په ځانگړې توگه وروسته له فرض لمانځه څخه دعا وکړئ او د خپل ځان او نورو ټولو مسلمانانو د ښېگڼې او ښکمرغي غوښتنه وکړئ نو تاسو به ښه او صالح عمل ترسره کړی وي.



## د ښځو د لمانځه ځانگړتیاوې

د ښځو لمونځ هم دنارینه وؤ په شان دی، یوازې په لاندنیو ټکو کې

توپیر (فرق) لري.

\* د لمانځه په پیل کې د (الله اکبر) په ویلو سره لاسونه داوړو سره

موازي وي.





\* د فاتحې او بلې سورې د ویلو په وخت کې لاسونه په ټټر (سینه) اړېږدي.



\* په رکوع کې دومره ټیټېږې چې لاسونه یې ګونډې ته رسي.



\* په سجده کې ورنونه او مټې (بازو) په څنگونو (بغل) نښلوي او څنگل (آرنج) او لیچې (ساعد) په ځمکه نښلوي او پښې ځملوي چې د پښو ګوتې یې سره نښلي.



\* د تشهد او درود (قعدې) د لوستلو په وخت کې دواړه پښې ښی-  
خواته ایستل کېږي او داسې باید کېږي چې ښی ورون په کین (چپ)  
ورون او ښی لینګی (ساق) په کین (چپ) لینګی راشي.  
\* ښځه باید په هر لمانځه کې ورو تلاوت وکړي. د ښځو په جماعت  
کې که ښځه امامه وي نو باید د ښځو په مینځ کې ودرېږي نه له هغوی  
څخه وړاندې.

## د لمانځه فرضونه، واجبات او سنتونه

پوښتنه: هیله کوم پلار جانه! ماته د لمانځه فرضونه، واجبات او  
سنتونه هم ووايه؟  
ځواب: زه به ستا د دغو پوښتنو په اړه هم تاته بشپړ مالومات درکړم.

### د لمانځه فرضونه دادي:

تکبيرة الاحرام (دنيت کولو وروسته الله اکبر ويل)، قيام، د قرآن  
قرائت (يوه سورة يا حد اقل درې آيتونه)، رکوع، سجده، له سجدې  
وروسته د قعدې ناسته او د لمانځه پای ته رسول په يو اختياري عمل  
باندې.

### د لمانځه واجبات دادي:

۱. د فاتحې سورة ويل په دوؤ اولو فرض لمونځونو کې او په نورو  
ټولو رکعتونو کې چې فرض نه وي.

۲. د يوه سورة يا دريو آيتونو لوستل، وروسته له فاتحې سورې  
څخه، د فرض لمانځه په دوؤ لومړيو رکعاتو کې او د غير فرض  
لمونځونو په ټولو رکعاتو کې.  
۳. د ترتيب رعايت په هر رکعت کې يعنې لومړی قرائت، رکوع  
وروسته بيا سجده.

۴. وروسته له رکوع څخه د څو شېبو لپاره تم کېدل (قومه).

۵. د دوؤ سجدو تر مینځ د لنډو شېبو لپاره تم او کرار کېناستل  
(جلسه).

۶. د دريو يا څلورو رکعتي لمونځونه په دويم رکعت کې ناسته.

۷. په وروستۍ قعده کې د تشهد لوستل.

۸. په آرامۍ او اطمینان په لمانځه درېدل او د لمانځه ټول ارکان په پام  
کې نیول.

۹. په سلام ورکولو د لمانځه پای ته رسول.

۱۰. د وتر لمانځه په دريم رکعت کې د قنوت دعا لوستل.

۱۱. د عید د لمانځه تکبیرونه.

\* د سهار د فرض، د ماسپښین د فرض دوه اول رکعات، د ماښام  
فرض، د عید، د جمعي، د تراویح او د وتر لمونځونه په لوړ غږ ويل،  
نور پاتې لمونځونه په آرامه اداء کول.

\* کله چې مقتدي په امام پسې اقتدا کوي نو قرائت دې نه لوني.

د لمانځه سنتونه په لاندې ډول دي:

- \* د تكبيره الاحرام په وخت كې غوږو ته تر لاسونو پورته كول
- \* د قيام په وخت كې د گوتو يوځای كول او د سجدي په وخت كې بايد گوتې نه ډېرې لرې او نه هم سره نښتي وي
- \* د قيام په حالت كې د نارينه وؤ لاسونه سر په سر د نام لاندې او د ښځينه وؤ لاسونه د ټټر (سينې) په سر
- \* د هر لمانځه په اول ركعت كې د ثنا دعا لوستل
- \* د هر لمانځه په اول ركعت كې د ثنا له دعا څخه وروسته د «اعوذ بالله من الشيطان الرجيم» ويل
- \* وروسته له هغو څخه د «بسم الله الرحمن الرحيم» ويل
- \* د فاتحه سورة وروسته د امين ويل
- \* د امام له خوا د «سمع الله لمن حمده» د ويلو وروسته د مقتدي له خوا د «ربنا ولك الحمد» ويل
- \* د امام له خوا «الله اكبر» او «سمع الله لمن حمده» ويل
- \* د څلور گوتو په اندازه د دوؤ پښو ترمنځ د فاصلي رعايت
- \* د سجدي او ركوع په وخت كې د «الله اكبر» ويل
- \* په ركوع كې درې ځلې د «سبحان ربى العظيم» ويل
- \* په سجده كې درې ځلې د «سبحان ربى الاعلى» ويل
- \* تر ركوع وروسته قيام او درېدل
- \* په سجده كې د دې ترتيب (لومړى گونډې، لاسونه او وروسته مخ) رعايت او د سجدي په پاى كې د برعكس ترتيب رعايت
- \* د ښځو لپاره د لاسونو ترمنځ د سربښودل او د نارينه وؤ لپاره د اوږو سره د لاسونو موازي اېښودل

- \* د نارينه وؤ خپټه (شكم) له گونډې، څنگل له څنگه او مړوند (ساعد) له ځمكې لرې ساتل، خود ښځو برعكس بايد چسپېدلې وي
- \* د دوؤ سجدو ترمنځ كيناستل
- \* د نارينه د ناستې په حالت كې ښى پښه ولاړه، كينه (چپه) څملولې او ښى پښه داسې ولاړه وي چې ټولې گوتې يې په ځمكه نښتي وي
- \* ښځې پښې ښى خواته باسي او په كين (چپ) لنگر كېني
- \* د فرض په دوؤ وروستيو ركعتونو كې د فاتحې سورة لوستل
- \* په وروستۍ قعده كې وروسته له تشهد څخه د درود لوستل
- \* له درود څخه وروسته د دعا غوښتل
- \* ښى او كينې (چپې) خواته سړاړول
- \* مقتدي د تم شي ترڅو امام سلام وگرځوي
- \* د سهار په لمانځه كې له دويم ركعت څخه د اول ركعت اوږدول

## د لمانځه مفسدات او مكروهات

- پوښتنه: پلار جانۀ! كوم شيان لمونځ فاسد يا مكروه كوي، او په كومو ځايونو كې د لمانځه لوستل مكروه دي؟
- ځواب: دا ډير ښه سوال دى او زه به درته په ترتيب ځواب دركړم.
- كه د لمانځه له شرايطو څخه كوم يو په پام كې ونه نيول شي نو لمونځ باطل كېږي.
- لكه: اودس، غسل، كالي او نور... په لاندې مواردو كې هم لمونځ فاسد كېږي او لمونځ ادا كوونكى بايد د دويم ځل لپاره لمونځ وكړي.
- د لمانځه د ترسره كولو په وخت كې خبرې، چيغې، گيلې، قرآن د مخ نه لوستل، پرته له امام څخه چاته ويل چې لمونځ غلط اداء كوي، په

لاره تلل يا قدم وهل، نښې يا کينې خواته کتل او په لمانځه کې غلطې چې د آيت مفهوم واړوي.

### د لمانځه مکروهات په لاندې ډول دي:

د لمانځه په وخت کې د کاليو يا نورو شيانو سره ساعت تېري، د لمانځه له ځايه د څه شي لرې کول، د لاس ګوتو ته فشار ورکول ترڅو غړيې پورته شي (د لاس ټک اېستل)، لاسونه په څنګ کې اېښودل، په سترګو نښې او کينې (چپ) لوري ته کتل، پلترۍ وهل يا چهارزانو کېناستل، اوږده کالې اغوستل چې په ځمکه ولګي، د زې روح موجودات په سر سجده، د انځوريزو (مصور) کاليو سره لمونځ او په لمانځه کې د تسبيح اړول.

اما په دې اړوند چې لمونځ په کومو ځايونو کې مکروه دی بايد ووايم: په عمومي لارو، د څارويو په شپول، د څارويو د وژلو په ځای، حمام، تشناب او د کعبې د خونې په غولي، او په زور نيول شوې ځمکه کې لمونځ مکروه دی. په عمومي لاره کې چې نښه نه وي اېښول شوې، لمونځ کول صحيح نه دي.

### د لمانځه ډولونه

پوښتنه: پلار جانۀ! لمونځ په څو ډوله دی؟  
ځواب: لمونځونه په څلورو ډولونو وېشل کېږي:

۱- فرض

۲- واجب

۳- سنت

### ۴- مستحب

فرض لمونځونه په دوه ډوله دي: فرض عين او فرض کفايي.  
فرض عين هغو لمونځونو ته ويل کېږي چې بايد هر څوک يې اداء کړي او ترې پاتې نشي.

د بيلګې په توګه: د ورځې پنځه ګوني لمونځونه (۲ رکعتۀ سهار، ۴ رکعتۀ ماسپښين، ۴ رکعتۀ مازديګر، ۳ رکعتۀ ماښام او ۴ رکعتۀ ماسختن) او د جمعې ۲ رکعتۀ لمونځ.

فرض کفايي هغو لمونځونو ته ويل کېږي که له يوې ټولنې څخه يې يو کس اداء کړي بيا نور غړي اړ نه دي چې هغه ترسره کړي. خو کله چې يو يې هم اداء نکړي بيا ټول ګناهکار کېږي. لکه د جنازې لمونځ.

واجب لمونځونه لکه د وتر، کوچني اختر او لوی اختر لمونځونه چې اداء کول يې اړين دي.

سنت لمونځونه عبارت دي له: دوه رکعتۀ د سهار د لمانځه نه مخکې، څلور رکعتۀ د ماسپښين له فرض لمانځه نه مخکې او دوه رکعتۀ وروسته له فرض لمانځه، دوه رکعتۀ د ماښام د فرض لمانځه نه وروسته او دوه رکعتۀ د ماسختن له فرض لمانځه څخه وروسته.

مستحب لمونځونه هم لکه نفل او تهجد لمونځ بايد په يوازيتوب ترسره شي، يوازې د تراويح لمونځ لوستل په جماعت کې سنت دی.



## د سهوي او تلاوت سجده

پوښتنه: که په لمونځ کې کوم واجب پاتې شي، څه بايد وکړو؟ آیا لمونځ له سره اداء کړو که د هغې د جبیره لپاره بله لار هم شته؟ او که د قرآن د تلاوت په وخت کې د سجده آیت ته ورسېدو څه بايد وکړو؟

ځواب: که کله څوک د لمانځه په وخت کې پوه شو چې واجب يې وروسته اداء کړی، يا يې نه دی اداء کړی او يا يې کوم عمل دوه ځلې تکرار کړی بايد د سهوي سجده ترسره کړي. او هغه داسې چې وروسته له آخري تشهد څخه بني او کين (چپ) لوري ته سلام وگرځوي او بيا دوې سجده اداء کړي او بيا د دويم ځل لپاره تشهد او درود ووايي او وروسته له هغې سلام وگرځوي.

خو کله چې امام سهوه او غلطې کړې وي نو مقتديان دې له هغه څخه پيروي وکړي. په داسې حالت کې امام يوازې يوې خواته سلام وگرځوي او بيا ټول جماعت يو ځای د سهوي سجده اداء کوي.

د تلاوت د سجده په اړه بايد ووايم: د قرائت په وخت کې چې کله څوک هغه ۱۴ آيتونه ولوني چې سجده پرې لازمېږي، هم خپله او هم څوک يې چې اورې د لمانځه په وخت کې سجده وکړي، کله چې په لمانځه کې نه وي، يا په هماغه وخت يا وروسته له تلاوت څخه سجده وکړي د تلاوت سجده يوازې يوه سجده ده.

## د جماعت لمونځ

پوښتنه: پلار جانۀ! تر اوسه دې چې څه وويل له هغې مننه کوم او هيله لرم چې د جماعت لمانځه، دهغې فضيلت، څرنگوالي او د امامت د شرايطو په اړه هم راته څه ووايي؟

ځواب: په حنفي مذهب کې په جماعت لوستل مؤکد سنت دی. د جماعت د لمانځه د ارزښت او فضيلت په اړه د نبی (ص) همدا حديث کافي دی چې وايي: «په جماعت د لمونځ لوستل ۲۷ مرتبې له يوازي توب څخه ښه دی.»

(دا حديث له مسلم او بخاري څخه روايت شوی دی.)

په لمانځه کې بايد داسې کس امام شي چې د حضرت محمد (ص) په سنتونو تر ټولو ښه پوه وي، که کله ټول يوشان ول، بيا دې داسې څوک امام شي چې ښه قرائت ولري او کنه متقي او مشر دې امامت وکړي.

که په لمانځه کې يوازې يو کس مقتدي و، نو هغه دې دامام په ښی خوا کې ودرېږي، خو کله چې مقتديان زيات وي د امام په شا کې دې صف جوړ کړي. د صف برابرول او په منظمه توگه درېدل د جماعت لمونځ بشپړوي. په دې اړوند نبی (ص) فرمايلي دي:

«خپل صفونه برابر کړئ، ځکه نظم او ترتيب لمونځ بشپړوي»

(دا حديث له مسلم او بخاري څخه روايت شوی دی.)

له امام څخه وروسته نارينه، ماشومان او له هغوی څخه وروسته دې ښځې ودرېږي. کله چې څوک د جماعت په منځ کې لمانځه ته ورگډ شي، نو لومړی دې تکبير ووايي او وروسته دې اقتدا وکړي، که چېرې کوم رکعت ترې پاتې وي، د امام د سلام وگرځولو څخه دې يې وروسته اداء کړي. که امام د سهوي يا تلاوت سجده اداء کړه، نو دی يې هم بايد اداء کړي.

## د ښځو لمونځ په جماعت کې

له ابن عمر (رض) څخه روایت شوی دی چې پیغمبر (ص) فرمایلي دي:

«إذا استأذنکم نساءکم باللیل الی المسجد فأذنوا لهن»

ژباړه: که له تاسو څخه ستاسې میرمنو په شپه کې جومات ته د تگ لپاره اجازه اخلي نو ورپې کړی.

له ابوهریره (رض) څخه روایت شوی دی چې پیغمبر (ص) فرمایلي دي:

«لاتمنعوا اماء الله مساجد الله وليخرجن تفلات»

ژباړه: د خدای (ج) بنده گان د خدای (ج) له جوماتونو څخه مه منعه کوئ خو هغوی باید بې بویه ولاړې شي. «يعني پرته له دې چې خوشبوهي ووهي»

هر هغه شی چې د محرماتو په ډله کې راځي او د شهوت سبب کېږي د خوشبويي حکم لري. لکه: د کاليو ښايست، سينگار (آرایش) او هغه گانې (زیورات) چې نورو ته ښکاره شي.

د جماعت لمونځ د ښځو لپاره جایز دی، که ښځه هغوی ته جمعه ورکړي نو تحریمي مکروه دی، په هر ه ښه امامت او د اکثریتو جماعت سم دی. خو که نرینه هغوی ته جماعت ورکوي نو ممانعت پکې نشته خود ښځو تگ جومات ته د فتني له ډاره مکروه دی. په کور کې د ښځې لمونځ په هغه نر پسې چې ورته محرم نه وي او له هغه نرینه پرته بل محرم نرینه په کور کې نه وي، مکروه دی.

له دغو خبرو داسې ښکاري چې د ښځې تگ جومات ته ممانعت نه لري، دا باید وویل شي چې د ښځې لمونځ له جومات څخه په کور کې

ښه دی خو د دې لپاره چې جومات د خدای (ج) کور دی او هر مسلمان په هغې ځای کې د ایمان احساس کوي، نو ځکه باید نرینه خپلو میرمنو ته جومات ته د تگ لپاره اجازه ورکړي، خو که چېرته د فتني ډار وي نو باید هغه له جومات څخه منعه کړي. د مسلمانانو مور

حضرت بي بي عایشې (رض) فرمایلي دي:

«لأن رسول الله (ج) رأى من النساء ما رأينا المنعهن من المسجد كما

منعت بنو اسرائيل نساءها»

ژباړه: که پیغمبر (ص) له ښځو هغه څه لیدلای چې موږ یې وینو، نو پرته له شک هغوی یې جومات ته له تگه منع کولې لکه څنگه چې ښي اسرائیلو خپلې ښځې منعه کړې وې.

روایت شوی دی چې د حمید ساعدي مور حضرت محمد (ص) ته ورغله او لاندې خبرې اترې یې تر منځ وشوې.

ای د خدای (ج) پیغمبره! زه ستاسره لمونځ کول خوښوم، نو پیغمبر (ص) ورته وفرمایل: ستا لمونځ ستا تر نورو خونو په خپله خونه کې ښه دی او ستا لمونځ تر هغه لمونځ چې په کورني جومات کې یې ترسره کړې په کور کې ښه دی او ستا لمونځ تر هغه لمونځ چې په جامع جومات کې یې ترسره کړې په کورني جومات کې ښه دی.

## قضایي لمونځ

پوښتنه: پلار جانۀ! که څوک د کومې ستونزې له کبله ونه توانید لمونځ وکړي یا هیر یې شي، باید څه وکړي؟

ځواب: که څوک د ځينو ستونزو له کبله لمونځ نشي کولای، قضايي دې يې اداء کړي. يعنی لمونځ دې په بل وخت کې وکړي. مگر په نيت کې دې قضايي لمونځ ذکر کړي. قضايي لمونځ بايد د راتلونکي فرض لمانځه نه مخکې اداء شي، خو کله چې د راتلونکي فرض لمونځ وخت کم وي، اول فرض لمونځ اداء کېږي او وروسته بيا قضايي لمونځ ترسره کېږي.

کله چې ډير لمونځونه قضا شوي وي، بڼه ده چې هر يو په ترتيب اداء شي، خو کله چې له شپږو لمونځونو څخه ډير وي تقدم او تاخر پکې پروانه لري.

د يادونې وړه چې د فرض لمونځ قضايي فرض او د واجب لمونځ قضايي واجب ده. مؤکد سنتونه او نوافل قضايي نه لري. يوازې د سهار د لمانځه د سنتو قضايي اداء کېږي. ځکه چې په ډېرو احاديثو کې پرې تاکيد شوی دی او د قضايي وخت يې د لمر ناستې نه وړاندې دی.

## د ناروغۍ لمونځ

پوښتنه: پلار جانې! که څوک ناروغه وي او ونه توانېږي په سمه بڼه لمونځ ترسره کړي بايد څه وکړي؟

ځواب: اسلام ډير ساده او آسانه دين دی او په هر حالت کې ځانگړی حکم لري. که څوک نشي کولای په دريدا لمونځ وکړي، بيا په ناسته دې يې وکړي او که په ناسته کې ستونزه ولري، نو بيا دې يې په اشاره اداء کړي. يعنی که څوک په ناسته لمونځ نشي کولای نو بيا دې يې په پراته حالت د اشارې په وسيله لمونځ وکړي، هغه داسې چې خپلې پښې دې قبلې لوري ته وغزوي يا دې په څنگ د قبلې لورې ته پرېوځي. خو کله چې څوک په الوتکه يا بېړۍ کې وي حتی که بيمار هم نه وي کولای شي په ناسته لمونځ اداء کړي.

## د مسافري لمونځ

پوښتنه: پلار جانې! مسافر څنگه لمونځ وکړي او په کومو حالاتو کې کولای شي څلور رکعتي لمونځونه په دوه رکعتو کې ولوني؟

ځواب: مسافر هغه کس دی چې له خپل استوگنځي (سکونت) څخه درې ورځې په پښو واټن طی کړي. که مسافر په الوتکه يا گاډي کې هم سفر کړی وي، نو که د هغې ځای واټن تراستوگنځي پورې درې ورځې پياده لار وي، بيا هم مسافر گڼل کېږي يا دغه واټن ۴۸ مایله وي.<sup>۸</sup>

<sup>۸</sup> حنفي مذهب فقها وؤ د مسافرت واټن درې ورځې او شپې يا ۱۵ فرسخ تعيين کړی، چې ۴۵ مایله کېږي. خو ځينې نور بيا ۴۸ مایله وايي. د الفقه على المذاهب الاربعة کتاب خاوند وايي دغه واټن ۵۷ مایله دی.

کله چې مسافر له خپل استوګنځي څخه لرې کېږي، په هغه واجب دی، ترڅو څلور رکعتي لمونځونه لڼد اداء کړي، خو په دوه او درې رکعتي لمونځونو کې لڼدیز نشته.

مسافر تر هغه وخته د مسافرت لمونځ ادا کولی شي ترڅو په هغه ښار کې د ۱۵ ورځو یا د هغو څخه کم د پاتې کېدو تصمیم ولري. خو کله یې چې دا پریکړه نه وي کړې، مګر ناڅاپه تر کلونو هم پاتې شي لڼد لمونځ ادا کولی شي.

د سنت لمونځونو په لوستلو کې مسافر اختیار لري، خو یوازې باید د سهار سنت اداء کړي او د وتر لمونځ هم باید ولوني.

هر کله چې مسافر په ساکن پسې اقتدا کوي، نو باید لمونځ بشپړ ولوني، خو کله چې ساکن په مسافر پسې اقتدا کوي، مسافر یا امام باید نوروته ووايي چې زه مسافر یم او تاسې خپل لمونځونه بشپړ کړئ. مقتدیان دې د امام تر سلام ګرځولو وروسته بیا ودرېږي او دوه رکعت نور لمونځ دې اداء کړي. کله چې لمونځ په مسافرت کې قضا شي، نو په کور کې هغه لڼد لوستل کېږي، خو کله چې په کور کې لمونځ قضا کېږي، نو هغه په مسافرت کې بشپړ لوستل کېږي.

## د جمعي لمونځ

پوښتنه: پلار جانۀ! تاسې هره جمعه ما د ښار جامع جومات ته بیایې او هلته ګڼ شمېر خلک د لمانځه د اداء کولو لپاره راځي. نو څکه غواړم چې د جمعي لمانځه په ځانګړتیاو پوه شم؟

ځواب: زویه، د جمعي لمونځ په هغه ښارونو کې لوستل کېږي چې په هغې کې آسانتیا، آرامي او ژوند کول مساعد وي. د جمعي لمانځه د ښه ترسره کولو لپاره لاندې شرایط اړین دي.

۱. داسې ښار وي چې په هغې کې جامع جومات موجود وي.

۲. د ماسپښین د لمانځه وخت رارسېدلی وي.

۳. د جمعي لمونځ باید په جماعت اداء شي.

۴. اذان باید د ټولو لپاره وي، ترڅو ټول خلک و توانېږي په آرامۍ سره پکې ګډون وکړي.

۵. خطبه ولوستل شي.

د جمعي په لمانځه کې غسل کول، پاک کالي اغوستل، د عطر یا خوشبو کارول او مسواک کول سنت دي. د جمعي لمونځ په نړینه چې ساکن، عاقل او آزاد وي فرض دی.

څوک چې د دغه شرایطو برعکس یعنې: ښځه، مسافر، لیونی، ناجوړ او زنداني وي د جمعي لمونځ پرې فرض نه دی. که له دې ډلې څخه څوک لمانځه ته حاضر شي، د جمعي په لمانځه کې نه شمېرل کېږي، د جمعي د لمانځه د اذان په اورېدلو سره باید هر څوک خرڅلاو پرېږدي او لمانځه ته ولاړ شي. د جمعي د خطبې په پیل سره خبرې او لمونځ ممنوع کېږي.

تر لومړي اذان وروسته څلور رکعت سنت لوستل کېږي او بیا دوو خطبو ته غوږ نیول کېږي چې امام یې وایي او د دوو خطبو په منځ کې څو لحظې کیني. تر دویمې خطبې وروسته اقامت لوستل کېږي او بیا په لوړ غږ او جماعت سره دوه رکعت فرض لمونځ اداء کېږي. لمونځ کوونکي وروسته له هغې لومړي څلور رکعت او بیا دوه رکعت سنت

لمونځ اداء کوي. په پای کې امام دعا لوني او ټول يې اوري، بيا ټول وگړي په خپلو کارونو پسې ځي.

## د وتر لمونځ

پوښتنه: پلار جانۀ! که امکان لري وتر او قنوت لمونځ هم را وښيه؟  
ځواب: د وتر لمونځ هغه درې رکعتونه و چې له يو بل سره لوستل کېږي، په دريم رکعت کې سورة فاتحه له يو بل سره لوستل کېږي، په دريم رکعت کې وروسته له قرائت څخه لاسونه د تکبير په ويلو سره غوړونو ته پورته کېږي او بيا بيرته له نامه سره تړل کېږي او په آrame توگه د قنوت دعا لوستل کېږي.

د قنوت دعا

«اللَّهُمَّ اَنَا نَسْتَعِينُكَ وَ نَسْتَغْفِرُكَ وَ نُؤْمِنُ بِكَ وَ نَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ وَ نُثْنِي عَلَيْكَ الْخَيْرَ، وَ نَشْكُرُكَ وَ لَا نَكْفُرُكَ وَ نَخْلَعُ وَ نَتَرَكُ مَنْ يَفْجُرُكَ، اللَّهُمَّ اِيَّاكَ نَعْبُدُ وَ لَكَ نُصَلِّي وَ نَسْجُدُ وَ اِلَيْكَ نَسْعَى وَ نَخْفِدُ وَ نَرْجُوا رَحْمَتَكَ وَ نَخْشَى عَذَابَكَ اِنَّ عَذَابَكَ بِالْكَفَّارِ مُلْحَقٌ»

ژباړه: خدایه له تا مدد او ښښنه غواړم، په تا ایمان لرم او په تا توکل کړم او تا په خیر یادوم، خدایه ستا شکر وباسم او له تا سر غږونه نه کوم او څوک چې له تا سر غږونه کوي، هغه پرېږدم. خدایه ستا عبادت کوم او یوازې ستا لپاره لمونځ اداء کوم ستاسره اخلاص لرم، ستا د رحم غوښتونکی یم او له عذابه دې وېرېږم، رښتیا ده چې ستا عذاب د کافرانو لپاره دی.

د قنوت دعا تر لوستلو وروسته تکبير لوستل کېږي بيا رکوع وي. د وتر د لمانځه وخت د ماسختن له فرض او سنت لمونځ څخه وروسته پيل کېږي او د سهار تر لمانځه پورې دی. دا لمونځ بايد په یوازیتوب

اداء شي خو په روژه کې د وتر لمونځ له تراویح وروسته په جماعت اداء کېږي.

## د اختر لمونځ

پوښتنه: پلار جانۀ! د کوچني او لوی اختر لمونځ څنگه اداء کېږي او کوم شرایط لري؟

ځواب: دغه دواړه لمونځونه ښه دي چې د ښار څخه بهر په لویو او شنو ډاگونو کې ترسره شي. وخت یې د لمر د وړانگو له غوړېدو څخه وروسته دی او شرایط یې لکه د لمانځه ځای، لمونځ کوونکي او نور ټول موارد د جمعي د لمانځه په شان دي.

دغه لمونځونه په جماعت ترسره کېږي او امام بايد په لوړه غږه قرائت وکړي. هغه وروسته له تکبيرة الاحرام او د ثناء له دعا څخه درې تکبیره ترسره کوي. د دغو تکبیرونو په ترڅ کې امام او مقتديان خپل لاسونه تر غوړونو پورته کوي او بېرته یې ځوړندوي، د دريم تکبير په ترسره کولو باندې خپل لاسونه د نامه په سرتري. امام له «اعوذ بالله» او «بسم الله» څخه وروسته فاتحه سورة او د قرآن يو بل سورة لوني او مقتدي ورته غوړ نیسي، بيا مقتدي لکه د نورو لمونځونو په رکوع او سجده کې د امام څخه پیروي کوي. د اختر د لمانځه په دویم رکعت کې، لومړی امام فاتحه سورة د يو بل سورة سره لوني، بيا درې ځلې تکبير ترسره کوي. په دغه حالت کې د لومړي رکعت په شان مقتديان خپل لاسونه تر غوړونو پورته کوي او بيا لاسونه بېرته ځوړندوي د څلورم تکبير په ويلو سره ټول رکوع ته ځي او وروسته لکه نور لمونځونه، لمونځ پای ته رسوي.

د دواړو اخترونو په لمونځونو کې د خطبې اورېدل سنت دي او امام په خطبه کې د روژې يا قرباني احکام او د تشریق تکبیرونه بیانوي. د اختر لمونځ قضائي نه لري، خو د عذر له مخې د کوچني اختر لمونځ تر دویمې ورځې او د لوی اختر لمونځ تر دریمې ورځې ترسره کېدلای شي.

په دغو لمونځونو کې اذان او اقامه نشته. د کوچني اختر د لمانځه څخه مخکې ډوډۍ خوړل، غسل کول، مسواک او عطر ویل مستحب دي، مگر په لوی اختر کې ښه ده چې ډوډۍ وروسته له لمانځه وخورل شي او ټول لمونځ کوونکي باید لاندې الفاظ په لوړ غږ ولوني.

الله اکبر، الله اکبر

لااله الا الله، الله اکبر

الله اکبر و لله الحمد

دغو الفاظو ته د تشریق تکبیرونه وايي. دغه تکبیرونه د لوی اختر د لمانځه وروسته د ټولو لمونځونو په پای کې د څلورمې ورځې تر مازدیګر پورې چې په جماعت ترسره کېږي د امام او مقتدي له خوا په لوړ غږ لوستل کېږي. د دغه تکبیراتو د پیل ورځ عرفه ده. له دې لمونځونو پرته موږ باید په نورو لمونځونو لکه تراویح او جنازه (میت) هم پوه شو.

## د تراویح لمونځ

پوښتنه: پلار جان! هیله کوم د تراویح لمونځ هم راته زده کړه؟

ځواب: دغه لمونځ د نړینه او ښځینه و لپاره سنت دی. دغه لمونځ د روژې په میاشت کې د ماسختن د فرض او سنت له لمونځونو وروسته شل رکعته په دوه رکعتي ښه په جماعت ترسره کېږي. وروسته له څلورو رکعاتو څخه یعنې وروسته له دوو دوه رکعتي لمونځونو څخه د تراویح تسبیح لوستل کېږي. چې په لاندې ډول ده:

«سُبْحَانَ ذِي الْمَلَكُوتِ وَ سُبْحَانَ ذِي الْعِزَّةِ وَالْعِظَمَةِ وَالْهِبَةِ  
وَالْقُدْرَةِ وَالْجَلَالِ وَالْجَمَالِ وَالْكِبَرِيَاءِ وَالْجَبَرُوتِ\* سُبْحَانَ الْمَلِكِ  
الْحَيِّ الَّذِي لَا يَنَامُ وَلَا يَمُوتُ سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّنَا وَ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ  
اللَّهُمَّ اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ يَا مُجِيرُ يَا مُجِيرُ»

ژباړه: پاكي هغه ذات لره ده چې د ځمکې او آسمانونو واکمن دی، پاكي هغه ذات لره ده چې د عظمت، قدرت او لوی والي څښتن دی، پاک دی هغه څښتن چې تل ژوندی وي او هیڅکله نه مري، هغه چې زموږ او د پلوشو (پرېستو) رب دی او هیڅکله روح کېږي نه. هغه ډېر پاک او مقدس دی. یا خدایه! موږ د دوزخ له اوره وساته، موږ وساته، موږ وساته.

په تراویح کې د قرآن ختم د یو ځل لپاره سنت دی، وروسته له تراویح څخه وتر په جماعت ترسره کېږي.

## د جنازې لمونځ

د جنازې (میت) لمونځ فرض کفایه دی، یعنې کله چې د یوې مسلمانې ډلې یو مسلمان هغه لمونځ ترسره کړي، نو په نورو غړو باندې فرض نه دی چې ترسره یې کړي.

د جنازې لمونځ په دې بڼه ترسره کېږي چې امام د مړي د سینې پر وړاندې ودرېږي او په څلورو تکبیرونو د جنازې لمونځ په جماعت ترسره کوي. یعنې په لوړ غږ تکبیرۍ الاحرام لوني او لاسونه تر غوږونو پورته کوي او بېرته یې سره تړي او وروسته د ثناء دعا په لاندې بڼه لوني:

«سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَجَلَّ ثَنَاؤُكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ»

ژباړه: خدایه! پاکي ستا لره ده، او موږ ستا ستاینه کوو، ستا نوم با برکته او ستا شأن عظیم دی، ستاینه او حمد ستا د لوی والي لپاره دي، هېڅ معبود پرته له تا نشته.

پرته له دې چې لاسونه غوږونو ته پورته شي د «الله اکبر» د ویلو څخه وروسته لاندې دعا لوستل کېږي:

«اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ وَارْحَمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَسَلَّمْتَ وَبَارَكْتَ وَرَحِمْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ»

د دریم ځل لپاره د «الله اکبر» په ویلو مړي ته دعا لوستل کېږي.

که مړی بالغ ښځینه یا نرینه وي، نو لاندې دعا لوستل کېږي:

«اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِحَيَّتَا وَمَيَّتَا وَشَاهِدَتَا وَعَائِبَتَا وَصَغِيرَتَا وَكَبِيرَتَا وَذَكَرَتَا وَأُنثَانَا، اللَّهُمَّ مَنْ أَحْيَيْتَهُ مِنَّا فَأَحْيِهِ عَلَى الْإِسْلَامِ وَمَنْ تَوَقَّيْتَهُ مِنَّا فَتَوَقَّهُ عَلَى الْإِيمَانِ»

ژباړه: خدایه! زما مړی، ژوندی، حاضر، غایب، لوی، کوچنی، ښځه او نر وېښه، له موږ څخه دې چې هر څوک ژوندي ساتلي هغوی په اسلام ټینګ وساته او له موږ څخه دې چې هر څوک مړه کړي هغوی ریښتیني په ایمان مړه کړه.

- که مړی نابالغه هلک وي لاندې دعا ولوئ:

«اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لَنَا فُرْطاً وَاجْعَلْهُ لَنَا أَجْراً وَذُخْراً وَاجْعَلْهُ لَنَا شَافِعاً وَ مُشَفَّعاً»

ژباړه: خدایه دا هلک یا نجلی زموږ له خوا څخه د یوه وړاندیز په بڼه ومنه او هغه موږ ته اجر او زیرمه وګڼه، هغه زموږ لپاره شفیع او شفاعت کوونکی وګرځوه.

- که مړی نابالغه نجلی وي دعا په لاندې بڼه ولوئ:

«اللَّهُمَّ اجْعَلْهَا لَنَا فُرْطاً وَاجْعَلْهَا لَنَا أَجْراً وَذُخْراً وَاجْعَلْهَا لَنَا شَافِعَةً وَ مُشَفَّعَةً»

ژباړه: خدایه دا هلک یا نجلی زموږ له خوا څخه د یوه وړاندیز په بڼه ومنه او هغه موږ ته اجر او زیرمه وګڼه، هغه زموږ لپاره شفیع او شفاعت کوونکی/کوونکې وګرځوه.

د څلورم تکبیر سره ټول جماعت سلام ګرځوي او د مړي د خیر لپاره دعا کوي.

د نوافلو لمونځونه



پوښتنه: پلاره! آيا پرته له دې نور لمونځونه شته چې تاسو ماته نه وي وييلي؟

ځواب: هو زويه! د نوافلو لمونځونه هم شته چې په ځانگړو شرايطو او مناسبتونو کې لوستل کېږي. لکه کسوف، خسوف، استخاره، حاجت، تسبيح، تهجد، اشراق، ضحی، توبه، استسقا، خوف، تحية المسجد او نور لمونځونه چې زه به يې په لنډه بڼه تا ته تشرېح کړم. د کسوف او خسوف لمونځ: د کسوف (د لمر د تندر نیولو) په وخت کې امام دوه رکعت له لمونځ ترسره کوي او په هغه کې سورة حمد له يوې بلې اوږدې سورې سره په لوړ غږ لوني او بيا دعا کوي. د خسوف (د سپوږمۍ د تندر نیولو) په وخت کې هم همدا کار ترسره کېږي، د خسوف لمونځ په جلا توگه لوستل کېږي يعنې په جماعت نه ترسره کېږي.

د استسقا لمونځ: کله چې باران و نه ورېږي او وچکالي زياته شي نو وگړي له ښار څخه بهر په جلا توگه دوه رکعت له لمونځ ترسره کوي او دعا کوي.

د خوف لمونځ: کله چې د جگړې په ډگر کې مبارزه شدت ته ورسېږي، امام او سرتيري په دوو ډلو وېشل کېږي، يوه ډله لمونځ ترسره کوي او بله ډله د هغوی امنيت نيسي، کله چې لومړۍ ډله دوه رکعت له لمونځ بشپړ کړي، مورچل ته ځي او دويمه ډله په لمانځه کې گډون کوي. کله چې امام سلام وگرځاوه لومړۍ ډله خپل پاتې دوه رکعت په جلا توگه ترسره کوي او دويمه ډله د هغوی د بشپړېدو وروسته بېرته راگرځي او خپل لمونځونه بشپړوي. په دې حالت کې بايد خپل دفاعي حالت وساتي.

د حاجت لمونځ: کله چې کوم مسلمان ته کومه ستونزه پېښه شي، دوه رکعت له نفل لمونځ دې ولوني او خپله غوښتنه دې خدای (ج) ته وړاندې کړي.

د استخارې لمونځ: کله چې يو مسلمان غواړي د خير کار وکړي او په هغې کې متردد او دوه زړی وي، نو سنت دی چې دوه رکعت له نفل لمونځ دې د استخاره په نيت ترسره کړي. وروسته له لمانځه څخه دې دعا وکړي "او خپله ستونزه دې وړاندې کړي. وروسته چې هر څه ښه ورته ښکاره شول هغه دې ترسره کړي، په هغې کې به هرومرو دخدای (ج) رضا وي.

د توبې لمونځ: کله چې څوک کومه گناه کوي، وروسته بيا پښېمانه کېږي، د توبې اظهار او د بيانولو د پريکړې لپاره دې دوه رکعت له لمونځ ولوني، هيله ده چې خدای به يې وېښي.

د تسبيح لمونځ: دغه نفل لمونځ دی او د هغې د فضيلت په اړه يو حديث هم راغلی. دغه لمونځ حضرت پيامبر (ص) خپل کاکا عباس (ع) ته وربښکاره کولو او ورته يې وويل: «ښه به وي چې دغه لمونځ په

<sup>9</sup> د حاجت دعا: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ، سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، أَسْأَلُكَ مُوجِبَاتِ رَحْمَتِكَ وَعَزَائِمَ مَغْفِرَتِكَ وَالْعَصَمَةَ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ وَالْغَنِيمَةَ مِنْ كُلِّ بَرٍّ وَالسَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ أَثَمٍ لَا تَدْعُ لِي ذَنْبًا إِلَّا عَفَرْتَهُ وَلَا هَمًّا إِلَّا فَرَجْتَهُ وَلَا حَاجَةً لِي إِلَّا قَضَيْتَهَا يَا أَرْحَمَ الرَّحِمِينَ» (ترمذي، ابن ماجه)

<sup>10</sup> «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ وَأَسْتَقْدِرُكَ بِقُدْرَتِكَ وَأَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْعَظِيمِ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلَا أَقْدِرُ وَتَعْلَمُ وَلَا أَعْلَمُ وَأَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ اللَّهُمَّ أَنْ كُنْتُ تُعَلِّمُ أَنْ هَذَا الْأَمْرُ! خَيْرٌ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي فَاقْدُرْهُ لِي وَيَسِّرْهُ لِي ثُمَّ بَارِكْ لِي فِيهِ وَإِنْ كُنْتُ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ شَرٌّ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ أَمْرِي فَاصْرِفْهُ عَنِّي وَافْعَلْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كَانَ ثُمَّ ارْضِنِي بِهِ»

هره ورځ، يا هره اونۍ، يا هره مياشت، يا هر کال يا حد اقل په عمر کې يو ځل ترسره شي.»

د دغه لمانځه د ترسره کولو طريقه په دې بڼه ده. د څلورو رکعاتو تسبيح نفل نيت دې وشي او د ثنا له دعا څخه وروسته ۱۵ ځله تسبيح وويل شي، د سورة د لوستلو څخه وروسته ۱۰ ځلې، په رکوع کې ۱۰ ځلې، د تسبيح او تمجيد څخه وروسته ۱۰ ځله، په لومړۍ سجده کې ۱۰ ځلې او په دويمه سجده کې ۱۰ ځلې تسبيح لوستل کېږي په دې ترتيب سره په هر رکعت کې ۷۵ ځلې تسبيح لوستل کېږي چې په څلورو رکعاتو کې ۳۰۰ ځلې کېږي. په رکوع او سجده کې وروسته له «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ» او «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى» تسبيح ويل کېږي. د تسبيح دعا په لاندې توگه ده:

«سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ»

د دغه لمانځه په ترسره کولو خدای (ج) پخوانۍ گناه گانې بښي او ښه، کاميابه او د سعادت ژوند انسان ته ورپه برخه کوي.

د تهجد لمونځ: د تهجد د کلمې معنی وینیتوب او ویده توب دی، تهجد هغه لمونځ دی چې يو کس د شپې له خوا بېده شي او په نیمه شپه کې پاڅېږي او لمونځ ولوني. د دغه لمانځه د غوره والي په اړه پیغمبر (ص) فرمایلي دي:

«أَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ صَلَاةُ اللَّيْلِ»

ژباړه: ښه لمونځ د فرض لمانځه څخه وروسته د شپې لمونځ دی.

(دغه حديث مسلم روايت کړی دی)

د دغه لمانځه د ترسره کولو وخت د شپې له نیمایي څخه تر صادق سهار پورې دی. د دې لمانځه لږ رکعات دوه او ډېر يې اته دي.

د اشراق او ضحی لمونځونه: د اشراق لمونځ د لمر خاته او د لومړۍ سوروالي د ورکېدو څخه وروسته څلور رکعته لوستل کېږي. د ضحی لمونځ وخت ۹ يا ۱۰ بجې دي، یعنې هغه وخت چې لمر د آسمان څلورمې برخې (ربع) ته ورسې او څلور يا اته رکعته لوستل کېږي. د دغه دوو لمونځونو د ښه والي په اړه ډېر احاديث راغلي علماو دغه دواړه مستحب گڼلي.

د تحية المسجد لمونځ: کله چې مسلمان جومات ته ننوځي ښه به دا وي چې دوه رکعته سنت لمونځ د تحية المسجد په نیت ولوني. پیغمبر (ص) فرمایلي:

«هر کله چې له تاسو څخه څوک جومات ته ننوځي مخکې له ناستې دې دوه رکعته لمونځ ولوني»

(دا حديث مسلم او بخاري روايت کړی)

د لمونځونو د بحث په پای کې بايد وويل شي چې نور نفل لمونځونه لکه د ماښام د لمانځه څخه وروسته او د اوامین يا سفر لمونځ او داسې نور... هم شته.

## د روژې په اړه لنډ مالومات

روژه د اسلام دريمه ستنه (رکن) ده چې د دې مياشتې د اهميت په اړه د اسلام ستر پيغمبر حضرت محمد (ص) فرمايلي دي: د مياشتو بڼه او غوره د روژې مياشت او د ورځ غوره او بڼه د جمعې ورځ ده.

په بل ځای کې هغه (ص) فرمايلي دي: که بنده گان د هغه څه په اړه چې د روژې په مياشت کې دي پوهيدلى، نو پرته له شکه هغوى به ويل چې کاشکې د روژې مياشت تريوه کاله واى.

او د هغه (ص) ارشاد دى چې:

کله چې د روژې مياشت را رسېږي، د جنت دروازې خلاصېږي او د دوزخ دروازې تړل کېږي او په دې مياشت کې شيطان هم په ځنځيرونو تړل کېږي.

د دې لپاره چې دغه مياشت د صبر او برکت مياشت ده، نو ځکه د اسلام ډېرې لويې پېښې او اوښتونونه هم په همدې مياشت کې شوي دي، چې کولای شو د مکې فتحه، د بدر د لوى جنگ فتحه او داسې نور لکه د تبوک غزوه، د يمن د خلکو مسلمانېدل د عزى ولات د بتانو نړول، په پرتگال کې د ازالقه فتحه، د عين جالوت فتحه او د اندلس فتحه پکې ياده کړو.

د روژې په مياشت کې روژه نيول به دويم لېږديز کال کې د اوسنۍ قبلې تر ټاکلو وروسته فرض شول او حضرت محمد (ص) د روژې نه

مياشتې يې ونيولي او د روژې په لسمه مياشت کې هغه (ص) له دې نړۍ سترگې پټې کړې.

روژه د خوړو، څښلو، جماع او هر هغه شي څخه چې د روژې په ضد وي، ډډه کولو او اجتناب ته ويل کېږي چې وخت يې د صادق سهار د سباوون (طلوع) څخه پيل او د لمر تر لويدو (غروب) پورې دى. د روژې نيولو شرايط:

هر هغه څوک چې لاندې درى شرايط ولري په هغه روژه فرض ده.

۱- اسلام، ۲- عقل او ۳- بلوغ

له پورتنيو څرگندونو ښکاري چې په کافر، ليوني او ماشوم روژه فرض نه ده.

هغه شرايط چې د هغې پر بنسټ روژه په يوه مسلمان فرض کېږي لاندې دي.

۱- انسان جوړ او روغ وي يعنې ناروغه نه وي.

۲- په سفر کې نه وي.

۳- ښځه د حيض (مياشتني عادت) په حالت کې نه وي.

۴- ښځه د نفاس (ترزيږون وروسته د وينې تويدنې) په حالت کې نه وي.

د پورتنيو عذرونو په وخت کې روژه فرض نه ده، خو مسافر او ناروغ کولای شي روژه ونيسي، مگر هغه ښځه چې د حيض يا نفاس په حالت کې وي په هغې روژه نيول حرام دي. په لاندو دريو شرطونو روژه سمه ده.

۱- د روژې نيت لرل.

۲- له هر هغه څه پاکوالی چې د روژې ضد دي.

۳- د روژې ساتنه له هر هغه څه چې د روژې د ماتېدو او نه منلو سبب کېږي.

## د روژې ډولونه:

- ۱- فرض روژه: لکه د روژې مبارکه میاشت او د هغې قرض، نذر او کفارو روژه چې د نذر روژې ته واجب روژه هم ویلی شو.
  - ۲- سنت روژه: لکه د محرم د میاشتې د نهمې او لسمې ورځ.
  - ۳- مستحب او نفلي روژه:
- الف: د هرې میاشتې د ۱۳، ۱۴ او ۱۵ ورځې روژه نیول.
- ب: د عرفې په ورځ روژه نیول.
- ج: د دوشنبې او پنجشنبې د ورځو روژه نیول.
- د: د شوال د میاشتې شپږ ورځې روژه نیول پرله پسې یا بېلابېل.
- ه: که چیرې څوک یې توان ولري نو دا به ښه وي چې یوه ورځ روژه ونیسي او یوه ورځ روژه ماته کړي.

- د نفل د روژې حکم: کله چې یو کس په نفلي روژه پیل کوي، په هغه فرض ده چې روژه بشپړه کړي، که چېرې هغه روژه ماته کړه، نو باید قضایې یې حتماً ونیسي.
- ۴- حرامه روژه: د کوچني او لوی اختر د ورځو اوله هغې څخه درې ورځې وروسته روژه نیول چې هغه ته د تشریق ورځې هم ویل کېږي.
- ۵- مکروه روژه: په جلا توګه د جمعې د ورځې روژه نیول، د نوي کال په لومړۍ ورځ روژه نیول او یا هم د روژې له میاشتې څخه یوه یا څو ورځې مخکې روژه نیول.

د روژې د میاشتې په لیدو سره په ټولو مسلمانانو په دې میاشت کې روژه نیول فرض کېږي.

## د روژې د ماتېدو سببونه:

- د روژې د ماتېدو سببونه په دوه ډوله دي:
- الف: هغه د ماتېدو سببونه چې کفارو او قضا، دواړو ته اړتیا لري.
- ب: هغه د ماتېدو سببونه چې یوازې قضا ته اړتیا لري.
- لومړۍ: هغه ماتوونکي څیزونه چې کفارو او قضا دواړو ته اړتیا لري: هغه مهال چې یو کس پرته له شرعي عذر څخه ډوډۍ وځوري، څه شی وچکي او یا د خپل شهوت لپاره د خپلې میرمنې سره جنسي اړیکه ونیسي.
- په پورتنیو حالاتو کې د لاندو شرایط پرېنست دواړه قضا او کفارو باید ورکړل شي.
- ۱- کله چې روژه د روژې په مبارکه میاشت کې وي نه قضایې او نور...
  - ۲- معقول عذر موجود نه وي لکه سفر، بیماری او نور...
  - ۳- د روژې په ماتولو کې خپلواک وي، یعنې څوک یې د روژې ماتولو ته اړ نه باسي.
  - ۴- روژه قصداً ماته کړي نه په سهوه، خطا او یا هیږه.
- دویم: هغه د روژې د ماتېدو سببونه چې یوازې قضا ته اړتیا لري هغه په لاندې ډول دي:
- ۱- کوم کس چې داسې شی وځوري چې هغه نه ډوډۍ وي او نه د ډوډۍ په حکم کې راشي.
  - ۲- هغه شی چې ډوډۍ نه ده، مګر د ډوډۍ په حکم کې راځي، لکه درمل او نور...

۳- د شهوت د ناستې لپاره په ناقص توگه جنسي اړيکه...

کله چې خوک روژه له هيره باسي او روژه ماتوي، هر کله يې چې روژه ياد ته راشي، روژه يې سمه ده، هغه قضا او كفارې دواړو ته اړتيا نه لري. په روژه کې د مسواکو او رنجو کارول هم جايز دي.

## د روژې ځينې نورې ځانگړنې

\* په روژه ماتي کې بېړه او په پشلمې کې لټي يا تاخير ثواب لري.

\* د امکان په صورت کې روژه بايد په خرما، اوبو يا شيدو ماته شي.

\* د روژه ماتي په وخت کې خداي (ج) د خپل بنده هره مشروع دعا مني.

\* د روژې د مبارکې مياشتې په وخت کې عبادات ډېرې لوړې مرتبې ته رسېږي، نو ځکه بايد ترې ډېره گټه واخلو. لکه نفل، تهجد، د قرآن پاک تلاوت، ذکر، صدقات، زکات ورکول، معروف (بنيگنې) ته امر او منکر (بديو) ته نهې (ډډه) او داسې نور...

\* د روژې د مياشتې په وروستيو لسو ورځو کې اعتکاف ته کېناستل سنت دي، نارينه په جومات کې او ښځينه د خپل کور په جومات يا په تشه خونه کې اعتکاف ته کېږي. د اعتکاف وخت د روژې د شلمې ورځې د لمر له لوېدو (غروب) څخه پيل کېږي او د آخري روژې د لمر تر لوېدو (غروب) پاي ته رسېږي.

\* د روژې د مياشتې په وروستيو لسو ورځو کې د قدر د شپې لټون چې د ۸۳ کالو له عبادت څخه ډېر لوړ مقام لري، يو با ارزښت او مهم کار دی. موږ بايد دغه آسانتيا له لاسه ورنکړو.

\* روژه لرونکي کس بايد خپل ټول اقوال، اعمال له بدو، زشتو او نه خوښېدونکو کړنو څخه وساتي، که نه نو د هغو روژه هېڅ ثواب او اجر نه لري.

د هغو خلکو لپاره چې د روژې خوړل ورته جايز دي، په لاندې ډول دي:

۱- مسافر: په دې شرط چې روژه نيول ورته زيان ورسوي.  
۲- ناروغ: په دې شرط چې د مسلمان او صادق طبيب (ډاکټر) لخوا ورته د خوړلو توصيه شوي وي. دلته د مسلمان او صادق ډاکټر قيد د احتياط لپاره راوړل شوی دی.

۳- ښځه د مياشتني عادت (حيض) په حالت کې.

۴- ښځه له زيږون څخه وروسته د وينې تويېدنې (نفاس) په حالت کې.

۵- بلاربه (حامله داره) مور د اړتيا په صورت کې، ځکه چې روژه نيول يې کېدای شي ماشوم (جنين) ته زيان ورسوي.

۶- شيدې ورکونکې مور که چېرې اشد ضرورت وي، ځکه چې روژه نيول يې کېدای شي ماشوم ته زيان ورسوي.

۷- هغه کس چې د روژه نيولو په سبب کمزوره او ضعيفه شوی وي او د ډېرې شديدې ناروغۍ او يا مرگ گواښ ورته پېښ کړي.

پورتنی ذکر شوي کسان د خپل عذر د خلاصېدو وروسته بايد خوړل شوي روژه بېرته په قضايي بڼه ونيسي.



۸- شيخ فاني: هغه کس چې د بيا روغېدلو او قوي توب هېله پکې نه وي، هغه کولای شي روژه وځوري خو فديې بايد ورکړي. يادښت: د روژې د مبارکې مياشتې په پای کې د صدقه فطر يا سرسايي ورکول واجبې امر دی. د سرسايي ټاکل شوې کچه ۱۹۰۰ گرامه غنم چې ۱ چارک کېږي او يا هم د هغې معادل کوم بل شی، لکه خرما، نغدي پيسې او داسې نور... فديې هم همداسې محاسبه کېږي.

## د زکات په اړه لنډ مالومات

زکات د اسلام څلورمه ستنه (رکن) ده او د اسلام له مهمو ارکانو څخه بلل کېږي. د دغه رکن فرضيت په لاندې دلايلو ثابتېږي: خدای (ج) په خپل لوی کتاب کې فرمايلي دي: «لمونخ ترسره کړئ او زکات ورکړئ»

حضرت رسول الله (ص) فرمايلي دي: زکات په هېڅ مال کې خلط شوی نه دی، مگر تر څو چې هغه يې له منځه نه دی وړی. يعنې د زکات پر ورکولو پکې ډېر تاکيد شوی دی.

هغه (ص) په بل ځای کې فرمايلي دي: څوک چې د خپل مال زکات نه ورکوي، د قيامت په ورځ به لوی ماران د ده تر ځان تاوؤ وي او دی به په خريلي سر چيچي او ورته به وايي زه ستا خزانه یم. د زکات ورکولو گټې:

- \* د زکات په ورکولو د انسان زړه له حرص او بخل څخه پاکېږي او انسان رحم کوونکی کېږي.
- \* د زکات په ورکول کې ټولنيز انډول برابرېږي او د ټولنيز تکافل لپاره يوه ښه لاره ده.
- \* د زکات په ورکولو کولای شو د فساد او هغه لارې بندې کړو چې د لوږې له لارې ټولنې ته خلاصې شوې دي.
- \* د زکات په ورکولو کولای شو د دښمنانو د مداخلې او نفوذ مخه ونيسو او خپله خپلواکي او استقلاليت وساتو.

د زکات ورکولو شرايط:

۱- اسلام

۲- عقل

۳- بلوغ

۴- نصاب (د مال کچه او معيار)

۵- خپلواکي

۶- له پور څخه خلاصون

۷- له اصلي او طبيعي اړتياوو څخه خلاصون

## په ژوو کې زکات

د ژوو په دريو ډولونو کې زکات ورکول فرض دي:

۱- اوبښ: د اوبښانو په زکات کې ټيټه کچه (نصاب) پنځه اوبښه دي:

د ۵ نه تر ۹ اوبښانو باندې ..... يو وري

د ۱۰ نه تر ۱۴ اوبښانو باندې ..... دوه وري

د ۱۵ نه تر ۱۹ اوبښانو باندې ..... درې وري

د ۲۰ نه تر ۲۴ اوبښانو باندې ..... څلور وري

په ۲۵ اوبښانو باندې ..... يو کلن اوبښ چې نوې يې په

دوه کلنۍ پښه اېښې وي

له دې څخه پورته فقهي کتابونو ته مراجعه وکړئ.

۲- وري: د وريو په زکات کې ټيټه کچه (نصاب) څلوېښت وري دي.

د ۴۰ نه تر ۱۲۰ وريو باندې ..... يو وري

د ۱۲۱ نه تر ۱۹۹ وريو باندې ..... دوه وري

د ۲۰۰ نه تر ۳۹۹ وريو باندې ..... درې وري

په ۴۰۰ وريو باندې ..... څلور وري

له دې څخه پورته په هرو سلو وريو کې يو وري زياتېږي.

۳- غواگانې: د غواگانو په زکات کې ټيټه کچه (نصاب) ديرش

غواگانې دي.

په ۳۰ غواگانو کې يو يو کلن خوسى

په ۴۰ غواگانو کې يو دوه کلن خوسى

په ۶۰ غواگانو کې دوه يو کلن خوسيان

په ۷۰ غواگانو کې يو يو کلن خوسى او يو دوه کلن خوسى

په ۸۰ غواگانو کې دوه دوه کلن خوسيان

په ۹۰ غواگانو کې درې يو کلن خوسيان

په ۱۰۰ غواگانو کې دوه يو کلن او يو دوه کلن خوسى

د نورو زياتو غواگانو د فرضيت کچه په هرو لسو غواگانو کې يو کلن

خوسى په دوه کلن اوږي يعنې په هرو دېرشو غواگانو کې يو کلن

خوسى او په هرو څلوېښتو غواگانو کې يو دوه کلن خوسى زياتېږي.

## په سرو زرو (طلا)، سپينو زرو (نقره)

### او نغدو پيسو کې زکات

په سرو زرو کې د زکات ټيټه کچه ۲۰ مثقاله ده چې هر کله يو کس شل

مثقاله سره زر پيدا کړل وروسته له يوه کال څخه بايد نيم مثقال سره

زر په زکات کې ورکړي. چې د نن ورځې د حساب پر بنسټ يعنې په

گرام په لاندې ډول دی:

يو مثقال = ۲۵.۴ گرامه

$$4.25 \text{ gr} \times 20 = 85 \text{ gr}$$

نو ۲۰ مثقاله سره زر ۸۵ گرامه کېږي، په يوه کال کې د ۸۵ گرامو سرو زرو بايد نيم مثقال چې ۲,۱۲۵ گرامه سره زر کېږي، په زکات کې ورکړل شي. دغه کچه بايد د ورځني نرخ په بنسټ حساب شي. په سپينو زرو کې د زکات ټيټه کچه ۲۰۰ درهمه ده، چې د دغه کچې د پوره کېدو څخه يو کال وروسته بايد ۵ درهمه زکات ورکړل شي. يو درهم = ۲,۹۷۵ گرامه

$$200 \times 2.975 \text{ gr} = 595 \text{ gr}$$

نو د سپينو زرو ټيټه کچه په زکات کې ۵۹۵ گرامه ده، او وروسته له يو کال څخه بايد موږ د هغې پنځه درهمه چې ۱۴,۸۷۵ گرامه سپين زر کېږي، د ورځني نرخ په بنسټ زکات ورکړو. د نورو ټولو سوداگريزو توکو زکات هم لومړی بايد نغدو پيسو ته واړول شي او وروسته بيا د سرو زرو او يا سپين زرو په بنسټ د هغې زکات ورکړل شي.

## چاته بايد زکات ورکړل شي:

- ۱- فقراء (غريبان)، دروېزه
- ۲- مساکين
- ۳- پور لرونکي
- ۴- د خدای (ج) د لارې مجاهدين
- ۵- مسافرين
- ۶- هغه غلامان چې د ځان د خوشې کېدو (خپلواکي) په بدله کې يې د خپل بادار سره د پيسو وعده کړې وي.
- ۷- کارکوونکو ته د هغوی د کړنو په بدل کې (دا برخه په دولت پورې اړه لري).

له خدای (ج) څخه هيله لرم چې د دغه رکن په صادقانه او مخلصانه توگه په ځای کولو کې زموږ سره مرسته وکړي او خپله خوښي او رضایت زموږ د حال سره ګډ کړي.

«لبيك اللهم لبيك، لبيك لا شريك لك لبيك، ان الحمد و  
النعمة لك لا شريك لك»

د تلبیې ویلو ته په هر حالت کې باید ادامه ورکړل شي، کله چې مکې  
معظمې ته ورسېدئ د حرم سیمې ته د باب سلام د دروازې له لارې د  
ننه شئ. کله مو چې سترگې په کعبه ولگېدې د تهلیل د تکبیر په ویلو  
د حرم سیمې ته ننوځئ. کله چې د حرم سیمې ته د ننه شوی باید لاندې  
کارونه ترسره کړئ:

۱- طواف: د لومړي طواف په پیل کولو تلبیه ویل باید بند کړای شي.  
دغه طواف ته د قدوم طواف ویل کېږي چې د حجر الاسود څخه پیل  
کېږي او وروسته له اوه دورو بېرته په حجر الاسود پای ته رسېږي. د  
امکان په صورت کې په هر دور کې باید حجر الاسود ته نږدې شئ او  
لاس پرې راکش (مسحه) کړئ. که چېرته امکان یې نه وو حجر الاسود  
ته مخامخ ودرېږئ او «بسم الله والله اکبر» ولونئ.

په لومړیو دریو دورونو کې باید د احرام ټکری په لاندې ډول وي:  
د ټکري یوه څنډه د کینې اوږې لاندې او بله خوا یې د ښي تخرگ څخه  
تېره شوې وي او بېرته په کینه اوږه واچول شي. باید داسې جوړ شي  
چې ښی اوږه لوڅه پاتې شي. په دغو دریو دورو کې که امکان ولري  
نو چابک او د پهلوانانو په څېر باید رفتار وشي او په پاتو څلورو  
نورو دورونو کې په عادي حالت رفتار ته ادامه ورکړئ. د طواف په  
وخت کې د مسنون دعاؤ، اذکارو، تکبیرونو، تحمید او تهلیل ویل  
جایز دي.

۲- د ابراهیم په مقام یا د مسجد الحرام په بل هر ځای کې چې امکان  
لري دوه رکعت له لمونځ ترسره کړئ.

## د حج په اړه لنډ مالومات

حج د اسلام پنځمه ستنه (رکن) ده، چې د ځانگړي ځای، په ځانگړي  
وخت کې د ځانگړو شرایطو پر بنسټ زیارت کولو ته حج ویل کېږي.  
کله چې یو کس بشپړ مالي امکانات ولري په هغه د بیت الله الحرام  
زیارت کول فرض دي. د حج د اداء کولو وخت د شوال، ذی القعدې او  
ذی الحجې میاشتې وروستی لس ورځې دي.

## د حج د مناسکو د اداء کولو طریقه:

هر هغه څوک چې د بیت الله د زیارت نیت ولري نو په پیل کې باید  
خپل د اړتیا وړ ټول توکي برابر کړي. لکه: د اړتیا وړ پیسې، د احرام  
کالي، د پیسو بکسه، د احرام خپلکې، دوه یا درې جوړه کالي او  
نور...

کله چې د مکې مکرمې په لورې حرکت وکړي، نو باید په لاندې  
ترتیب احرام وټري.

۱- ځان پریمینځي (غسل وکړي)

۲- د احرام کالي واغوندي

۳- دوه رکعت له لمونځ ترسره کړي

۴- وروسته له هغې په دې ترتیب نیت وکړي:

«اللهم اني اريد العمرة فيسره لي وتقبله مني»

کله چې نیت وشو، وروسته بیا باید تلبیه ویل پیل کړي، تلبیه په  
لاندې ډول ده:

۳- په دریم گام باید د زمزم اوبه وڅښئ، په هر نیت چې اوبه څښل کېږي خدای (ج) هغه مني.

۴- د حجر الاسود رکن ته مخامخ د صفا غونډۍ خواته ولاړ شئ، د صفا پر غونډۍ دې په دعا کې ډېر اصرار او ټینګښت وشي، وروسته به د مروې خواته روان شئ. د مروې د لارې په اوږدو کې باید د دوو شنو نښو تر منځ چابک وگرځئ، مګر چې نورو ته اذیت ونکړي. کله چې مروې ته ورسېږئ، د مروې په غونډۍ کې چې ته مخامخ ودرېږئ او په دعا کې دې دلته هم باید ډېر اصرار او ټینګښت وشي. په همدې ترتیب اوه دوره ترسره کېږي، چې له صفا پیل او په مروه پای ته رسېږي.

د صفا او مروې تر منځ د سعی د ترسره کولو وروسته خپل سر وڅړیئ او یا هم خپل ویښتان لنډ کړئ او ځان له احرامه وباسئ.

### د فرضي حج پیل:

په همدې ځای کې عمره حج پای ته رسېږي او وروسته بیا د ذی الحجې تر اتمې هلته باید تم شي. د ذی الحجې د اتمې وروسته د فرضي حج مراسم پیل کېږي او هغه په دې بڼه دي.

### د ذی الحجې د اتمې ورځې کړنلاره:

د ذی الحجې په اتمه د فجر (سهار) د لمانځه وروسته حاجي په مکه کې په خپله هغه خونه کې چې اوسي ځان باید پریمینځي یعنې غسل وکړي او دوه رکعت له منځ دې ترسره کړي. احرام دې واغوندي او د فرضي حج نیت دې په لاندې ډول وکړي.

«اللهم اني اريد الحج فيسره لي و تقبله مني»

وروسته له هغې دې د تلبيې په ویلو پیل وکړي او د مینې لورې ته دې روان شي. په مینې کې دې خپله کېږدۍ (خیمه) معلومه کړي او په هغه ځای کې دې پنځه وخته لمونځ ترسره کړي. د ماسپښین (ظهر)، مازدیګر (عصر)، ماښام (مغرب)، ماسختن او د ذی الحجې د نهمې ورځې د سهار (فجر) لمونځونه دې ادا کړي.

### د ذی الحجې د نهمې ورځې کړنلاره

د سهار (فجر) لمونځ د وخته ترسره کېږي او وروسته باید حاجي د عرفاتو په لور روان شي، عرفاتو ته په پښو یا ګاډي (موټر) کې تلل دواړه صحي دي.

کله چې حاجي عرفاتو ته ورسېږي او ماسپښین (ظهر) او مازدیګر (عصر) لمونځونه دې دواړه یو ځای د وخته د نیمه په جومات کې ترسره کړي. وروسته بیا د لمر تر لوېدو (غروب) پورې دې د عرفاتو په مناسب ځای کې ودرېږي او په عبادت او دعا دې ځان لګيا کړي. د لمر د لوېدو (غروب) وروسته دې د مزدلفې خواته روان شي او د لارې په اوږدو کې دې د ماښام (مغرب) لمونځ نه ترسره کوي. د ماښام او ماسختن لمونځ دې یو ځای په مزدلفه کې وکړي او هڅه دې وکړي چې ځان جومات ته ورسوي دا به ښه وي چې مشعر الحرام جومات ته ورسې او شپه هم هلته تېره کړي. په همدې شپه یا د هغې صبا ته باید ۷۰ شګې ټولې کړي ترڅو جمره په هغې ووهي.



## د ذی الحجې د لسمې ورځې کرنلاره

د ذی الحجې د لسمې ورځې د سهار (فجر) لمونځ لږ د وخته یعنې د شپې په تیاره کې ترسره کېږي او وروسته بیا په مزدلفه کې حاجي باید مکې معظمې ته مخامخ ودرېږي او د لمر تر ختو (سباوون) پورې باید هلته دعا وکړي، د لمر له ختو وروسته دې د مینې په لور روان شي. کله چې مینې ته ورسېدو لاندې کارونه دې باید په لاندې ترتیب ترسره کړي:

۱- د عقبه جمرې ویشتل په اوه بېلابېلو شگو، د هر شگې په ویشتلو سره باید الله اکبر وویل شي. کله چې لومړۍ شگه وار شوه تلبيیه ویل باید بند شي. د وسطې او اولې جمرې وهل د عید په ورځو کې جایز او روا نه دي.

۲- د جمرې تر وهلو وروسته باید خپل مال قرباني کړي، خو د جمرې تر وهلو وروسته حاجي صاحب باید د ثور د غره لمنې ته ولاړ شي، چېرته چې د قرباني ځای دی. په هغه ځای کې دې یو ژوی راوښیسي او هغه دې حلال کړي.

۳- تر قرباني وروسته حاجي باید خپل سر و خړیبي او یا خپل وینستان کم کړي او خپل ځان له احرام څخه بهر کړي، یعنې د احرام کالي له ځانه لرې کړي او خپل عادي کالي واغوندي.

تر دغو کړنو وروسته د فرضي طواف وار رارسېږي. کله چې حاجي صاحب سر و خړیبلو د اختر تر دریمې ورځې کولای شي طواف وکړي خو ښه به دا وي چې د سر د خړیبلو وروسته له مینې څخه د مکې په لور روان شي او د قدوم طواف په شان دې فرضي طواف هم وکړي.

هغه چا چې په قدوم طواف کې په دریو اولو دورو کې چابک چابک او د پهلوانانو په څېر گرځېدلي او د صفا او مروې تر منځ یې سعی ترسره کړې، په فرضي طواف کې ورته اړتیا نشته خو که هلته یې نه وي ترسره کړې اوس یې باید حتمي ترسره کړي.

د طواف له ترسره کولو وروسته حاجي باید بېرته د مینې لورې ته روان شي. او د اختر په دویمه او درېیمه ورځ د زوال نه وروسته دې درې واړه جمرې په لاندې ترتیب ووهي.

کله چې لومړۍ جمرې ته ورسېد په اوه بېلابېلو شگو دې د تکبیر په ویلو جمره وولي، وروسته دې له هغه ځایه ځان لرې کړي او مکې معظمې خواته دې مخامخ ودرېږي او دعا دې وکړي. وروسته د دویمې جمرې یا میانه جمرې وار رارسېږي، هغه دې هم په اوه شگو لکه لومړۍ جمره وولي او وروسته دې مکې معظمې خواته مخامخ ودرېږي او دعا دې وکړي. وروسته له دې دې وروستۍ جمرې خواته ولاړ شي او هغه دې هم په اوه شگو لکه مخکنیو جمرو وولي او له هغه ځایه دې ځان خلاص کړي. د آخري جمرې له وهلو وروسته دې نه تم کېږي او خپلې کېږدي (خیمې) ته دې ولاړ شي.

## د جمرې په وهلو کې د پام وړ ټکي:

۱- هغه څوک چې ضعیف وي او نشي کولای جمرې وولي نو ځان ته دې وکیل (استازی) یا مرستیال وټاکي. که نر یا ښځه وي، وکیل باید د خپل ځان او د خپل دې مؤکل لخوا جمره وولي.

۲- د جمره د هلو د تگ په وخت کې باید ډېره پاملرنه وشي، باید حاجي له ځانه سره څه ونلري. لکه ټکری، بیګ، چتری، او نور توکي. د یادولو وړ ده چې هلته باید خپلو پیسو ته هم پام وکړي.

د اختر په درېيمه ورځ هم په هماغه ترتيب بايد جمرې وويشتل شي. که حاجي صاحب وتوانېږي د درېيمې ورځې د لمر له لوېدو څخه مخکې مکې معظمې ته ولاړ شي هېڅ ستونزه نه شته که په هغه شپه راغله بايد په مېنې کې پاتې شي. او د اختر په څلورمه ورځ د لمر له لوېدو مخکې يا وروسته د جمرې له ويشتلو وروسته بايد د مکې لورې ته روان شي.

کله چې حاجي مکې ته ورسېد، په طاعت او عبادت بايد لگيا شي تر څو خپل هېواد ته يې د راستنېدو وخت را ورسېږي، کله چې د راتگ وخت يې را ورسېد، نو کعبې ته دې ولاړ شي او د صدر يا وداع طواف دې ترسره کړي. له هغه ځايه دې ځان رخصت کړي او د جدې په لور دې روان شي.

دا ول د حج د ترسره کولو په اړه لنډ مالومات خو مهمه دا ده چې کله حاجي صاحب احرام واغوست نو لاندې کارونه پرې حرامېږي:

۱- د گنډول شوو کاليو اغوستل لکه خټ، خولۍ او نور...

۲- د خوشبويي يا عطر کارول.

۳- د لاسونو او پښو د نوکانو اخيستل.

۴- د انسان د ځان د وينستانو خړبيل، لنډول او يا شکرول.

۵- د سر او د مخ پټول. دې ته بايد د مزدلفې په شپه ډېره پاملرنه وشي.

۶- ښکار کول.

پورتنۍ کارونه هغه دي چې بايد حاجي يې د احرام په وخت کې ترسره نه کړي، که چېرې له هغو څخه يو کار ترسره شي نو حاجي به دې تېروتنې د ترسره کولو په جزا کې يو ژوی حلالوي.

د دعا د منلو ځايونه:



۱- طواف

۲- د صفا او مروې تر منځ سعی (د صفا او مروې غونډۍ)

۳- په عرفاتو کې

۴- په مزدلفه کې

۵- د لومړۍ او دويمې جمرې تر ويشتلو وروسته

۶- په ملتزم يعنې د کعبې به لاندینۍ دروازه کې

۷- په حطيم کې يعنې د ميزاب يا د رحمت د ناوې لاندې

د عبادت او زيارت لپاره ځايونه:

۱- د پيغمبر (ص) روضه او په نبوي جومات کې لمونځ.

۲- د قبا په جومات کې دوه رکعت له لمونځ چې د يوې عمرې ثواب لري.

خو نور ځايونه لکه: پنځه گوني جوماتونه، ذوقبلتين جومات، د احد

ډگر، د ثور او نورو غرونو لمنې او نور ځايونه د حج په مراسمو کې

شامل نه دي. د حاجي تگ دغو ځايونو ته کوم ځانگړی حکم نه لري.

له خداي (ج) څخه غواړم چې د ټولو حاجيانو حج په خپل دربار کې

ومني او په دې هيله چې بنده په خپلو ټولو دعاگانو کې گد کړي.



## د سهار او ماښام دعاګانې

د بقرې سورت (۵-۱) آیتونو پورې:

الم (۱) ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ (۲) الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ (۳) وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ (۴) أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ (۵)

ژباړه: اَلَمْ (د الله) کتاب دی هیڅ شک پکې نشته \* لارښوونه ده د پرهیزګارانو لپاره \* هغوی چې په غیبو ایمان راوړی، او لمونځونه ودروي، او ځینې له هغه مال څخه چې مود وړکړی خیراتوي \* او هغه کسان چې ایمان راوړی په هغه کتاب چې په تا نازل شوی دی او په هغو (کتابونو) ایمان راوړی چې له تا څخه مخکې نازل شوي دي او به آخرت هغوی باور لري \* دوی د خپل رب له لوري په سمه لار دي او همدوی خلاصی موندونکي دي \*

د بقرې سورت (۲۵۵-۲۵۷) آیتونو پورې:

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ (۲۵۵) لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ لَا انْفِصَامَ لَهَا وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ (۲۵۶) اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ

كَفَرُوا أُولَئِكَ هُمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُونَهُمْ مِنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ (۲۵۷)

ژباړه: الله (يو ذات) دی پرته له هغه هيڅوک (د بلنې) وړ نشته، تل ژوندی دی او (د ټولو کائناتو) سمبالوونکی دی، پرېښاني او خوب يې نه نيسي، د ده دي هغه څه چې په آسمانونو کې دي او هغه څه په ځمکه کې دي، څوک به د هغه (الله) له اجازې پرته د هغه په نزد سپارښت وکړي، په هغو ښه پوهېږي چې د خلکو په وړاندې دی او هغه چې وروسته له دوی دي، دوی د الله (ج) د علم په هيڅ شي احاطه نشي کولای مګر په هغه چې د الله (ج) اراده وي، کړسي د ده په آسمانونو کې او ځمکې پراخه ده او نه ستړی کوي هغه د دواړو ساتنه او هغه ډېر پورته او ډېر لوی دی \* نشته زور په دين کې (د دين په منلو کې زور نشته) په تحقيق ښکاره شو هدايت له بې لارې څخه، نو څوک چې کفر وکړي (کافر شي) په طاغوت او ایمان راوړي په الله نو په تحقيق وبې نيوله کلکه کړی، نشته پرې کېدل د هغې لره (نه پرې کېږي) او الله اورېدونکی ښه پوه دی \* الله پاک د مؤمنانو ملاتړی او کارساز دی هغوی له تيارو څخه د رڼا په لور باسي، او هغه کسان چې کافران دي ملاتړی د هغوی شيطانان وباسي، شيطانان، هغه له رڼا څخه د تيارو په لور، همدوی د اور څښتنان دي او تل به په اور کې وي.

د بقرې سورت (۲۸۴-۲۸۶) آیتونو پورې:

لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبْدُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفُوهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (۲۸۴) آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ

آمَنَ بِاللّٰهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّن رُّسُلِهِ وَقَالُوا  
 سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ (٢٨٥) لَا يُكَلِّفُ اللّٰهُ  
 نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِن  
 نَّسِينَا أَوْ أَخْطَاْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِن  
 قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا  
 أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ (٢٨٦)

ژباړه: خاص د الله دي هغه څه چې په آسمانو کې دي او هغه څه چې په  
 ځمکه کې دي، که تاسې د خپلو زړونو (پټ) شيان ښکاره کړئ او يا  
 يې پټ کړئ، الله پاک به درسره پرې حساب وکړي الله پاک په هر شي  
 توانا دی \* ايمان راوړی رسول په هغه شي چې نازل شوی هغه ته له ربه  
 د هغه، او مؤمنانو ايمان راوړی دی په هغه شي چې رسول ته نازل  
 شوی ټولو ايمان راوړی په الله او په ملايکو د هغه او په کتابونو د  
 هغه او په رسولانو د هغه (او وايي) موږ فرق نه کوو د الله په  
 پیغمبرانو کې يو تر بله او وايي موږ (دالله حکم) واورېد او ومومانه،  
 ای زموږ ربه! ستا بښنه غواړو او يوازې تا ته درتگ دی \* الله (پاک)  
 هيڅ ساکنې د هغه له توان څخه پورته نه مکلف کوي د هر ساکنې لپاره  
 هغه څه دي چې کړي يې دي او پر ده دی (په غاړه يې دی د هغه شي  
 مسؤليت) چې ده کړي دي، ای زموږ ربه! په هغه څه مو مه نيسه چې  
 په هيره مو کړي او يا په غلطي، ای زموږ ربه! پر موږ پيټی مه باروه  
 لکه چې بار کړی تا له موږ څخه په وړاندې خلکو، ای زموږ ربه! پر  
 موږ هغه بار مه ږده چې موږ يې توان نه لرو، موږ ته عفو وکړه، موږ  
 ته بښنه وکړه، پر موږ رحم وکړه، ته بادار يې زموږ، موږ ته پر کافرانو  
 بری راکړه \*

### سورت فلق:

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ (١) مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ (٢) وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ  
 (٣) وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ (٤) وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ (٥)  
 ژباړه: (ای محمد ص)) ووايه زه پناه غواړم د سباوون په رب \* له شر  
 دهغه شي چې پيدا کړي يې دي \* او د شپې د تروږمۍ له شر څخه چې  
 هغه خوره شي \* او له سر د پوکي کوونکو غوټو کې \* او له شر د کينه  
 کوونکي کله چې کينه وکړي \*

### سورت الناس:

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ (١) مَلِكِ النَّاسِ (٢) إِلَهِ النَّاسِ (٣) مِنْ شَرِّ  
 الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ (٤) الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ (٥) مِنَ الْجِنَّةِ  
 وَالنَّاسِ (٦)  
 ژباړه: (ای محمد ص)) ووايه زه پناه غواړم د خلکو په رب \* په  
 واکمن د خلکو \* په معبود د خلکو \* له شر د وسوسه اچوونکي،  
 پټېدونکي راپټېدونکي \* هغه چې وسوسه اچوي د خلکو په زړونو  
 کې \* له پيريانو څخه وي که له انسانانو \*

لومړی: عبدالله بن خبيب (رض) ويلي: په يوه تياره شپه کې چې باران  
 هم وريده په رسول الله (ص) پسې ولاړو تر څو له موږ سره لمونځ  
 وکړي موږ هغه (ص) وموند او ما ته يې وويل ووايه ما بيا څه ونه ويل  
 بيا يې وويل: ووايه! ما څه ونه ويل دريم ځل يې وويل: ووايه! ما  
 وويل: ای د الله رسول (ص) څه ووايم؟ ويې فرمايل: قل هو الله احد او

معوذتين د سهار او مابنام په وخت درې ځله ووايه ته به له هر راز ضرر څخه په امن کې شې.

دا حديث ابو داود، ترمذي، او نسايي روايت كړی. نسايي وايي دا حديث حسن او صحيح دی.

دويمه:

أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمَلِكُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ لَا شَرِيكَ لَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَإِلَيْهِ  
النُّشُورُ. (درې ځلې)

د مابنام په وخت کې د (أَصْبَحْنَا...) پر ځای (أَمْسَيْنَا...) او د (إِلَيْهِ  
النُّشُورُ) پر ځای (إِلَيْهِ الْمَصِيرُ...) ولوستل شي.

ژباړه: موږ او ټولو مخلوقاتو الله (ج) ته شپه سبا کړه او حمد او ستاينه الله لره ده نشته معبود پرته له هغه (الله) نه او هغه ته د ټولو پورته کيدل دي.

ابو هريره (رض) نه روايت دی چې ويلي يې دي: پيغمبر (ص) به په سهار کې (أَصْبَحْنَا...) او په مابنام کې (أَمْسَيْنَا...) دعاگانې درې ځلې لوستلې.

دا حديث ابن سني او بزار روايت کړی. بيهقي ويلي سند يې حسن دی.

درېيمه:

أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ وَكَلِمَةِ الْإِخْلَاصِ وَعَلَى دِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى مِلَّةِ آبَائِنَا إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ  
الْمُشْرِكِينَ. (درې ځلې)

په مابنام کې د (أَصْبَحْنَا) په ځای (أَمْسَيْنَا...) ويل کېږي.

ژباړه: موږ په اسلامي فطرت د اخلاص په کلمې د خپل نبي محمد (ص) په دين او زموږ د پلار ابراهيم چې حنيف دی او مشرک نه دی په ملت شپه سبا کړه.

ابی ابن کعب (رض) نه روايت دی وايي: کله به چې سبا شو نبي عليه السلام به را ته ويل داسې ووايي: (أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ...) او کله به چې مابنام شو موږ ته يې دا رابښودلې و چې ووايو: (أَمْسَيْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ...)

دا حديث عبد الله بن احمد بن حنبل د زوائدو کتاب کې نقل کړی دی.

څلورمه:

اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ مِنْ نِعْمَةٍ أَوْ بِأَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ فَمِنْكَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ  
لَكَ فَلَكَ الْحَمْدُ وَلَكَ الشُّكْرُ. (درې ځلې)

اللَّهُمَّ إِنِّي أَصْبَحْتُ مِنْكَ فِي نِعْمَةٍ وَعَافِيَةٍ وَسِتْرٍ فَأَتِمَّ عَلَى نِعْمَتِكَ وَ  
عَافِيَتِكَ وَسِتْرِكَ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ. (درې ځلې)

ژباړه: ای الله ما ستا په ستاينه، نعمت، سلامتيا، ستر او پرده کې شپه سبا کړه نو ته ای ربه! خپل نعمت، عافيت، ستر او پرده په دنيا او آخرت کې پر ما تمامه کړه.

له ابن عباس (رض) څخه روايت دی چې رسول الله (ص) فرمايلي دي: هر چا چې دا دعا درې ځلې سهار او درې ځلې مابنام ولوستله الله پاک پر هغه باندې خپل نعمت پوره کوي.

ابن سني دا روايت کړی.

پنځمه:

اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ بِي مِنْ نِعْمَةٍ أَوْ بِأَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ فَمِنْكَ وَحْدَكَ لَا  
شَرِيكَ لَكَ فَلَكَ الْحَمْدُ وَلَكَ الشُّكْرُ. (درې ځلې)



ژباړه: ای الله! هر نعمت چې نن ما ته یا بل کوم مخلوق ته رسېدلې هغه ستا له لوري دی ته شریک او ساری نه لرې، نو ستاینه او شکر یوازې تالره دی.

له عبدالله بن غنم څخه روایت دی چې رسول الله (ص) فرمایلي دي: چا چې سهار دا دعا درې ځلې ولوستله په حقیقت کې د هغې ورځې شکر یې ادا کړ او چا چې ماښام دا دعا درې ځلې ولوستله د هغې شپې شکر یې ادا کړ.

دا حدیث ابو داود، نسایي او ابن حبان په خپل صحیح کې روایت کړی دی.

شپږمه:

يَا رَبِّ لَكَ الْحَمْدُ كَمَا يَتَّبَعِي لَجَلَالٍ وَجْهَكَ وَ عَظِيمِ سُلْطَانِكَ. (درې ځلې)

ژباړه: ای زما ربه! تالره ثنا ده، داسې ثنا چې ستا د ذات له جلال او لویۍ او ستا د سلطنت له عظمت سره وړ ده.

د عبدالله بن عمر (رض) څخه روایت دی چې رسول الله (ص) فرمایلي: د الله یوه بنده پورتنۍ دعا ولوسته د اعمالو د لیکلو دوه پرېستې یې حیرانې کړې چې (ثواب) یې څومره او څرنگه ولیکي دواړه آسمان ته اوچتې شوې او الله (ج) ته یې داسې عرض وکړ: ای زموږ ربه! ستا بنده داسې کلمات ویلي دي چې موږ نه پوهېږو د هغو اجر څومره ولیکو، په داسې حال کې چې الله ته معلومه وه.

الله پاک هغوی ته وفرمایل: زما بنده څه ویلي؟ پرېستو وویل! ای زموږ ربه! هغه وویل: (يَا رَبِّ لَكَ الْحَمْدُ...)

الله متعال پرېستو ته امر وکړ چې تاسو هغه څه ولیکئ چې زما بنده یې وایي، اجر به یې زه په خپله ورکوم.

دا حدیث امام احمد بن حنبله روایت کړی دی.

اوومه:

رَضِيتُ بِاللّهِ رَبًّا وَ بِالْإِسْلَامِ دِينًا وَ بِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا وَ رَسُولًا. (درې ځلې)

ژباړه: زه په دې راضي او خوښ یم چې الله زما رب دی او اسلام زما دین دی او محمد (ص) زما پیغمبر او رسول دی.

د نبی علیه السلام خادم ابی سلام (رض) څخه روایت دی چې هغه (ص) فرمایلي دي: څوک چې په سهار او ماښام کې دا کلمه ووايي (رَضِيتُ بِاللّهِ رَبًّا...) نو په الله (ج) یې حق دی-د خپلې مهربانۍ له مخې چې لده څخه راضي شي.

دا حدیث ابو داود نسایي او حاکم روایت کړی دی.

اتمه:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَ بِحَمْدِهِ عَدَدَ خَلْقِهِ وَ رِضَا نَفْسِهِ وَ زِنَةَ عَرْشِهِ وَ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ. (درې ځلې)

ژباړه: پاکې ده الله لره سره له حمده، د هغه د مخلوقاتو، د هغه د رضا، د هغه د عرش د وزن او د هغه د کلماتو د رنگ په اندازه.

د ام المومنین بي بي جویریة (رض) څخه روایت دی: یو سهار چې نبی (ص) لمونځ وکړ له کوره ووت، دا بي بي خپل د لمانځه پر ځای کښېناسته او ذکر یې کاوه تر هغې چې نبی (ص) راستون شو، څو ورو چې ام المومنین هماغسې ناسته ده او ذکر کوي، پیغمبر (ص) وفرمایل: ما څلور کلمات درې ځلې وویل چې هغه د ټولو هغو اذکارو سره چې تا نن لوستلي وتلل شي د هغو په پرتله درنې څیري هغه کلمات دي: (سُبْحَانَ اللَّهِ وَ بِحَمْدِهِ...)

دا حدیث مسلم روایت کړی.

نهمه:

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ  
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ (دری خلې)

ژباړه: د هغه الله په نامه چې د هغه له نامه سره هېڅ شی ته په ځمکه او  
نه په آسمان کې زیان رسولای شي او الله اوریدونکی او عالم دی.

له عثمان بن عفان (رض) څخه روایت دی چې رسول الله (ص)  
فرمایلي: هر څوک چې په سهار او بیګا کې پورتنۍ دعا درې ځلې  
ووايي نو هېڅ شی به ورته زیان ونه رسوي.  
دا حدیث ابو داود او ترمذي روایت کړی او ویلي یې دي چې حسن دی.

لسمه:

اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ نُشْرِكَ بِكَ شَيْئًا نَعْلَمُهُ وَنَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا  
نَعْلَمُهُ (دری خلې)

ژباړه: ای الله موږ ته پنا دروړو له دې چې له تا سره هغه څه شریک  
کړو چې پرې پوهېږو او بښنه او مغفرت غواړو د هغې ګناه یا شرک  
چې په ناپوهۍ را څخه شوی وي.

د ابو موسی اشعري (رض) څخه روایت دی چې نبی (ص) یو ورځ موږ  
ته داسې وویل: له شرک څخه ځان وساتئ ځکه هغه د مېرې د پښو له  
غږ څخه هم وړوکی دی.

یو کس وویل: نو څرنگه کېدای شي چې موږ له داسې شرک نه ځان  
وساتو؟ هغه (ص) وفرمایلي: دا دعا لولئ. (اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ ...)

احمد او طبراني دا حدیث روایت کړی دی.

یوولسمه:

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ (دری خلې)  
ژباړه: د الله (ج) په کاملو کلمو د هر هغه شي له شر څخه چې پیدا کړي  
یې دي پناه غواړم.

له ابو هريره (رض) څخه روایت دی چې رسول الله (ص) فرمایلي: چا  
چې په شپه کې دا دعا ولوستله هېڅ ضرر رسوونکي شيان (مار، لږم  
او ...) زیان نشي ور رسولای.  
دا حدیث احمد، نسایي، ابن سني، ترمذي او ابن حبان روایت کړی دی.

دوولسمه:

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ وَالْبُخْلِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ غَلَبَةِ الدِّينِ وَقَهْرِ  
الرِّجَالِ (دری خلې)

ژباړه: ای الله ! زه تا ته پناه دروړم د خپګان او اندېښنې څخه او پناه  
دروړم د بې وسۍ او کسالت نه او پناه دروړم د بې زړه توب او بخل نه  
او پناه دروړم د پور د غلبې او د خلکو له قهر نه.

له ابو سعید خدری (رض) نه روایت دی چې رسول الله (ص) مسجد  
ته داخل شو گوري چې انصاري ابو امامه ناست دی، رسول الله (ص)  
ورڅخه وپوښتل: ابو امامه څنگه بې وخته په مسجد کې ناست یې؟  
هغه وویل: ای د الله رسول! غمونه او پورونه ډېر شوي او دې ته اړ  
شوی یم چې په مسجد کې کښېنم. رسول الله (ص) وفرمایلي: تا ته  
داسې دعا دروښیم چې هغه ولولې نو الله به ستا غمونه او پورونه ختم

کړي؟ ابو امامه وويل: هو! رسول الله (ص) ورته وفرمايل: هر سهار او ماښام دا دعا لوله (اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ...) ابو امامه رضي الله عنه وايي: ما دا دعا سهار او ماښام لوستله، الله (ج) زما ټول غمونه او پورونه راځني لري کړل.

ديارلسمه:

اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي بَدَنِي اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي سَمْعِي اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي بَصَرِي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكُفْرِ وَالْفَقْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ (دری ځلې)

ژباړه: پرته له تا څخه د عبادت وړ نشته. ای الله! زه تا ته له فقر او کفر څخه پناه دروړم او د قبر له عذاب پناه دروړم، له تا څخه پرته د عبادت وړ نشته.

له عبد الرحمن بن ابوبکر (رض) څخه روایت دی وایي: ما مې خپل پلار ته وویل: زه هر سهار او ماښام تا وینم چې دغه دعا (اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي بَدَنِي...) درې ځله لولې. پلار مې راته وویل: ما له رسول الله (ص) څخه اوریدلي چې دا دعا یې لوستله، زه غوره گڼم چې د هغې د لارې پیروي وکړم.

ابوداود

خوړلسمه:

اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَعَدَّكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ وَأَبُوءُ بِذَنْبِي فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ. (دری ځلې)

ژباړه: ای الله! ته زما پالونکی یې، له تا څخه پرته بل معبود نشته، تا زه پیدا کړی يم، او زه ستا بنده يم، او د خپلې وسې په اندازه تا سره په عهد او وعده ولاړ يم، د هغه شي له شر څخه چې ما سر ته رسولې دي تا ته پناه دروړم، ستا په نعمت چې ماته دې پیرزوکړې اقرار کوم او په خپلې خطا هم اعتراف کوم نو ما ته بښنه وکړه، پرته له تا بل داسې څوک نشته چې د گناهونو بښنه وکړي.

شداد بن اوس له نبی (ص) نه روایت کړی وایي: پورتنی استغفار د استغفار د ټولو ډولونو سردار دی، څوک چې دغه استغفار په شپه کې په یقین سره ووايي او په همدې شپه مړ شي، الله یې جنت ته داخلوي او که څوک یې سهار په یقین سره ووايي او په همدې ورځ مړ شي، الله یې جنت ته داخلوي.

دا حدیث بخاري روایت کړی.

پنځلسمه:

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ (دری ځلې)  
ژباړه: د گناه بښنه غواړم له هغه الله څخه چې پرته له هغه نه بل معبود نشته او هغه تل تر تله ژوندی، قایم او تدبیر والا دی، او همدغه الله ته زه توبه کوم.

د زید بن حارث څخه روایت دی چې نبی (ص) فرمایلي دي: چا چې دغه استغفار ولوست گناه یې بښل کېږي که څه هم له جنگ څخه تښتیدلی وي (البته د کفارو په مقابل کې له جنگ څخه).

دا حدیث ترمذي او حاکم روایت کړی، حاکم وایي د شیخینو په شرط صحیح دی.

شپاړسمه:

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأُتُوبُ  
إِلَيْكَ. (دری خلې)

ژباړه: ای الله! پاکي ده تا لره او ستا حمد وایم، گواهي ورکوم چې پرته له تا بل معبود نشته، له تا څخه د گناه بښنه غواړم او تا ته توبه کوم.

د جبیر بن مطعم (رض) څخه روایت دی چې وایي: رسول الله (ص) فرمایلي: څوک چې دا کلمات د ذکر په آخر کې ووايي داسې مثال لري لکه په هغه نیکۍ چې مهر لگیدلی وي او څوک یې چې د لغو او بې ځایه خبرو په مجلس کې ووايي کیدای شي د هغه مجلس کفارو وگرځي.

نسایي، طبراني، او حاکم روایت کړی دی.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَنَبِيِّكَ وَرَسُولِكَ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَ عَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَ سَلِّمْ تَسْلِيمًا عَدَدَ مَا أَحَاطَ بِهِ عِلْمُكَ أَوْ حَظَّ بِهِ قَلْمُكَ أَوْ أَحْصَاهُ كِتَابُكَ وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنْ سَادَاتِنَا أَبِي بَكْرٍ وَ عُمَرَ وَ عَثْمَانَ وَ عَلِيَّ وَ عَنِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ وَ عَنِ التَّابِعِينَ وَ تَابِعِيهِمْ بِأَحْسَنِ أَلْيِ يَوْمِ الدِّينِ سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَ سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

ژباړه: ای الله! زموږ په سردار محمد (ص) چې ستا بنده، نبي او ستا امي رسول دی او د ده پر آل او اصحابو باندې رحمتونه نازل کړه او سلامونه پرې نازل کړه، دومره درود او سلام چې ستا علم پرې محیط دی، ستا د تقدیر قلم پرې کښل شوی دی او ستا کتاب شمیرلي دي.

ای الله! زموږ له سردارانو ابوبکر، عمر، عثمان، علی (رض) او ټولو یارانو او تابعینو او تبع تابعینو څخه تر قیامته په خپل احسان راضي شه.

قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعْزِزُ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (٢٦) تُؤَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتُؤَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ (٢٧) آل عمران ٢٦-٢٧.

ژباړه: ووايه ای محمده (ص)! ای الله د پاچاهۍ مالک! ته ورکوي پاچاهي هغه چا ته چې خوښه یې وکړي او پاچاهي اخلي له هغه چا چې ته یې خوښه وکړي او عزت ورکوي هغه چا ته چې خوښه یې وکړي ته او ته ذلیل کوي هغه څوک چې ته یې خوښه وکړي. ستا په لاس دي ټول خیر بې شکه ته په هر شي توانا یې. ته نښاسې شپه په ورځ کې او نښاسې ورځ په شپه کې او ته وباسې ژوندی له مړي او ته وباسې مړی له ژوندي او ته روزي ورکوي هغه چا ته چې خوښه یې وکړي بې حساب.

په پای کې په دوهمه چې زموږ گران ماشومان او تنکي ځوانان له دغو راټول شويو مالومات څخه په اغیزمنه توګه ګټه واخلي او اسلام لکه چې دی په هماغه شان دغه ماشومانو ته وروپیژندل شي.

وآخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمين.

«والسلام»

## اخځليکونه

۱. ارشاد، ډاکټر ارشد: آموزش نماز در فقه حنفي: نشر احسان، تهران: ۱۳۸۵
۲. اصلاحي، مولانا محمد يوسف: په اسلام کې د ژوندانه آداب: د الهدی اداره، پېښور: ۱۳۷۱، ژباړه: سيد فضل مولا لیتون
۳. سلجوقي، محمد صديق راشد: معارف اسلامي: بنگاه انتشارات میوند، کابل: ۱۳۸۵
۴. صارم، محمد یونس: د سهار او ماښام دعاگانې: جمعیت اصلاح و انکشاف اجتماعي افغانستان، کابل: ۱۳۸۷
۵. محمد الجمل، ابراهیم: احکام فقهي برای زن مسلمان: بنگاه انتشارات میوند، کابل: ۱۳۸۶، ترجمه: نصیر احمد حادث یادگاري
۶. مظاهري، خليل الرحمن نعمانی: نماز کامل: احدي کتابتون، کابل: ژباړه: مولانا محمد شهادت سراواني
۷. د افغانستان د ديني ليکوالانو د ليکنو ټولگه: احکام و فضایل روزه ماه رمضان: د ارشاد، حج او اوقافو وزارت د خپرونو ریاست، کابل: ۱۳۸۴
۸. د پوهندوی عبدالاحد مسلم لیکنې، چې په بېلابېلو خپرونو کې خپرې شوې دي.